

## Dulles Tiene Confianza en el Exito de la Conferencia Sobre la Seguridad de Sur Asia

**Sin embargo, se informa que han surgido importantes divergencias entre los delegados asiáticos y europeos durante las conferencias preliminares.— Estas se refieren principalmente a la reacción de los países signatarios en caso de ataque a uno de ellos.**

Manila, Sept. 3 (U.P.).— El Secretario de Estado de los Estados Unidos, John Foster Dulles, que llegó a Manila procedente de América a las seis de la tarde, validó con gran confianza que la Conferencia de la Organización del Tratado de Asia Sudoriental (OTASO), que se inaugurará aquí el lunes, encontrará el medio de proteger de la agresión al Sudeste de Asia.

La llegada de Dulles dió un carácter aún de mayor urgencia a las negociaciones preliminares que hasta ahora no han logrado cerrar la brecha importante abierta entre los delegados asiáticos y europeos, que amenaza con hacer fracasar la reunión aún antes de que ésta comience.

Las posiciones de los participantes han quedado ya francamente trizadas. Las naciones asiáticas han hecho ver claramente que quieren un sólido acuerdo militar según el patrón de la Organización del Atlántico (OTAN), mientras algunos de los occidentales son partidarios de "consultas" rápidas, en lugar de una pronta acción en caso de una nueva agresión comunista.

### CONFERENCIA PRELIMINAR

Antes de la sesión de apertura del lunes, Dulles conferenciará con las autoridades filipinas para ultimar los detalles de la mejor manera de aplicar en la práctica el Tratado de Defensa Mutua entre los EE. UU., y Filipinas. Muchos funcionarios de Filipinas dan a esta reunión mayor importancia que la Conferencia de la OTASO, especialmente si Gran Bretaña y Francia tiene éxito en sus esfuerzos por hacer menos radical el propuesto pacto de la OTASO.

Dulles fue recibido a su llegada con un saludo de 19 cañonazos y los honores militares correspondientes. En la ceremonia tomó parte una banda militar. Después de pasar revista a la guardia de honor, el secretario marchó del aeropuerto a la ciudad de Manila, acompañado del subsecretario de Relaciones Exteriores, donde se habían hecho arreglos para que inmediatamente conferenciara con el presidente de la República, Ramón Magsaysay.

En el aeropuerto le esperaron además de Magsaysay, altas personalidades norteamericanas y filipinas, entre ellas la esposa del vicepresidente de la república Carlos García, el Gral. Carlos Rómulo y su esposa, y el embajador de los Estados Unidos, Raymond Spruance.

### PRIMERA REUNION

Manila, sábado, septiembre 4, (U.P.).— El secretario de Estado de los Estados Unidos se reunió con funcionarios filipinos para modernizar el Tratado de Defensa Mutua vigente entre ambos países.

John Foster Dulles efectuará negociaciones separadas del caso mientras los grupos diplomáticos de ocho naciones se reu-

nen preparando lo concerniente a la Conferencia que trata de firmar el Pacto de Defensa del Asia Sudoriental.

Según los bien informados, los delegados estudian tanto la forma de combatir una agresión armada roja, como los medios para contrarrestar los procedimientos subversivos con que los comunistas podrían apoderarse del Sudeste de Asia.

Se dice que la primera reacción ha sido de completo apoyo y que Gran Bretaña y Francia se han manifestado en principio en contra del proyecto.

Además se presta atención a un convenio colateral que los funcionarios filipinos proponen, para que se firme al mismo tiempo que el de Defensa de Asia Sudoriental, en el cual las potencias signatarias se pronunciarían decididamente por la independencia y soberanía de todos los países asiáticos.

Se dice que la primera reacción ha sido de completo apoyo y que Gran Bretaña y Francia se han manifestado en principio en contra del proyecto.

Además se presta atención a un convenio colateral que los funcionarios filipinos proponen, para que se firme al mismo tiempo que el de Defensa de Asia Sudoriental, en el cual las potencias signatarias se pronunciarían decididamente por la independencia y soberanía de todos los países asiáticos.

Se dice que la primera reacción ha sido de completo apoyo y que Gran Bretaña y Francia se han manifestado en principio en contra del proyecto.

Además se presta atención a un convenio colateral que los funcionarios filipinos proponen, para que se firme al mismo tiempo que el de Defensa de Asia Sudoriental, en el cual las potencias signatarias se pronunciarían decididamente por la independencia y soberanía de todos los países asiáticos.

Se dice que la primera reacción ha sido de completo apoyo y que Gran Bretaña y Francia se han manifestado en principio en contra del proyecto.

Además se presta atención a un convenio colateral que los funcionarios filipinos proponen, para que se firme al mismo tiempo que el de Defensa de Asia Sudoriental, en el cual las potencias signatarias se pronunciarían decididamente por la independencia y soberanía de todos los países asiáticos.

Se dice que la primera reacción ha sido de completo apoyo y que Gran Bretaña y Francia se han manifestado en principio en contra del proyecto.

Además se presta atención a un convenio colateral que los funcionarios filipinos proponen, para que se firme al mismo tiempo que el de Defensa de Asia Sudoriental, en el cual las potencias signatarias se pronunciarían decididamente por la independencia y soberanía de todos los países asiáticos.

Se dice que la primera reacción ha sido de completo apoyo y que Gran Bretaña y Francia se han manifestado en principio en contra del proyecto.

Además se presta atención a un convenio colateral que los funcionarios filipinos proponen, para que se firme al mismo tiempo que el de Defensa de Asia Sudoriental, en el cual las potencias signatarias se pronunciarían decididamente por la independencia y soberanía de todos los países asiáticos.

Se dice que la primera reacción ha sido de completo apoyo y que Gran Bretaña y Francia se han manifestado en principio en contra del proyecto.

Además se presta atención a un convenio colateral que los funcionarios filipinos proponen, para que se firme al mismo tiempo que el de Defensa de Asia Sudoriental, en el cual las potencias signatarias se pronunciarían decididamente por la independencia y soberanía de todos los países asiáticos.

Se dice que la primera reacción ha sido de completo apoyo y que Gran Bretaña y Francia se han manifestado en principio en contra del proyecto.

Además se presta atención a un convenio colateral que los funcionarios filipinos proponen, para que se firme al mismo tiempo que el de Defensa de Asia Sudoriental, en el cual las potencias signatarias se pronunciarían decididamente por la independencia y soberanía de todos los países asiáticos.

Se dice que la primera reacción ha sido de completo apoyo y que Gran Bretaña y Francia se han manifestado en principio en contra del proyecto.

Además se presta atención a un convenio colateral que los funcionarios filipinos proponen, para que se firme al mismo tiempo que el de Defensa de Asia Sudoriental, en el cual las potencias signatarias se pronunciarían decididamente por la independencia y soberanía de todos los países asiáticos.

Se dice que la primera reacción ha sido de completo apoyo y que Gran Bretaña y Francia se han manifestado en principio en contra del proyecto.

## CAFE FILHO PRESTO JURAMENTO COMO PDTE. DEL BRASIL



Río de Janeiro, septiembre 3 (U.P.).— João Caffe Filho, prestó el juramento constitucional como presidente de la república, en sesión especial del Congreso, realizada en la Cámara de Diputados que duró 10 minutos. Estuvieron presentes altos funcionarios militares y civiles y miembros del cuerpo diplomático.

Caffe Filho, que por haber sido elegido vicepresidente de la república se convirtió en presidente al suicidarse el presidente Getulio Vargas, 10 días atrás, es así el decimoséptimo presidente del Brasil desde el establecimiento de la república en 1889.

El senador Alejandro Marcondes Filho, presidente del Senado, tomó el juramento al presidente Caffe Filho y le impuso la banda presidencial verde y amarilla.

"Prometo mantener, defender y cumplir la constitución de la República, observar su leyes, promover el bienestar general de Brasil, mantener su unión, integridad e independencia", juró Caffe Filho.

La banda de música del cuerpo de Infantería de marina de Brasil ejecutó el himno nacional y el primer secretario del Senado leyó el acta, que firmó el nuevo presidente, después de lo cual abandonó el recinto y la sesión se levantó.

## Duelo de artillería entre comunistas y nacionalistas chinos

Taipei, 3 (AFP).— Anunció el Ministerio de Defensa de China Nacionalista que durante dos horas, se produjo hoy un duelo de artillería entre cañones instalados en la isla de Quemoy (Kinmen) y las baterías costeras de China comunista.

Varios miles de obuses fueron disparados por ambos bandos, según las autoridades de Taipei; las baterías comunistas abrieron fuego sobre Quemoy y una isla vecina a partir de las 15 horas. Los nacionalistas contestaron inmediatamente y el duelo terminó a las 17 horas después que, según se indica, "los cañones enemigos fueron silenciados".

Se declara en fuente oficial que tres soldados nacionalistas fueron muertos y siete heridos.

## Renunciaron 3 Ministros en Francia

París, 3 (AFP).— El gabinete francés quedó modificado esta tarde a consecuencia de las renuncias de los señores Vourges, Maunory y Claudius Petit, quienes en tal forma quisieron dejar constancia de su desacuerdo por el rechazo de la Comunidad Europea de Defensa.

Después de una reunión de varias horas con su gabinete, el primer ministro francés dió a conocer la reforma ministerial que en este caso comporta solamente cambio de denominación: Guy La Chambre se convierte en ministro de Estado encargado de las relaciones con los Estados Asociados.

Los otros nombramientos son: Ministro de Justicia, Guérin de Beaulieu; Defensa Nacional, Emmanuel Temple; Obras Públicas, Chabon Delmas; Trabajo, Henri Ulvert; Salud, S. Mouton; Excombatientes, Jean Maunory; secretario de Estado en Relaciones, Roland de Moustier; secretario de Finanzas y Asuntos Económicos, Gilbert Jules; secretario de Estado en la Marina, M. Gallavet.

Secretario de Estado en Interior, un diputado del grupo independiente de Ultramar cuyo nombre será comunicado mañana pues su aceptación no ha sido recibida aún.

Se hace notar que Jean Maunory quien pasa a ministro de Excombatientes continuará asumiendo internamente la secretaría de Estado en funciones públicas.

Chabon Delmas asegurará

## Informe Secreto de Churchill Sobre la Crisis que Causó el Fracaso del Ejército Europeo

Londres, sept. 3 (U.P.).— El primer ministro, sir Winston Churchill, ha enviado al presidente Eisenhower, según se dijo hoy, un informe secreto sobre la agravación de la crisis motivada por el plan del ejército europeo, la cual, según previno el senador Alexander Wiley, conducirá a los Estados Unidos a un "nuevo tipo de aislamiento".

En medios diplomáticos extraoficiales de esta capital se informa de esta iniciativa de Churchill en los momentos en que Europa Occidental va acercándose rápidamente a la aplicación oficial de la idea británica de celebrar una conferencia de ocho potencias este mes en Londres para empezar a proyectar una alternativa a la fracasada Comunidad Europea de Defensa (CED). La alternativa que cada vez adquiere más partidarios es el ingreso de Alemania en la Organización del Atlántico (OTAN).

### DECLARACION DE WILEY

Wiley, presidente de la comisión de relaciones exteriores del Senado, hizo resaltar la grave crisis en una prevención severa hecha a los europeos durante su viaje por Europa. El senador dijo a la Asociación de la prensa extranjera en Bonn que Europa, sin defensa unificada, "está causando una impresión creciente de desilusión respecto a los Estados Unidos". Y "está desarrollándose un nuevo tipo de aislamiento". Agregó que "la desilusión con Europa puede impulsar a muchos norteamericanos a rechazar el papel que se ha asignado a los Estados Unidos". En sus declaraciones, dirigidas principalmente a Francia, agregó: "Digo esto, no como amenaza, sino consignando un hecho".

### CONFERENCIAS IMPORTANTES

Ayer Wiley conferenció con el canciller alemán, Konrad Adenauer, y mañana llegará aquí en avión para conferenciar con Churchill. Después marchará a París para entrevistarse con el jefe del gobierno francés, Pierre Mendès-France.

Se carece de confirmación oficial del memorándum secreto de Churchill a Eisenhower, pero en fuentes diplomáticas extraoficiales se dice que aquel recomienda que los Estados Unidos y Gran Bretaña unan su peso para lograr una pronta alternativa a la CED. Se tiene entendido que exhorta abiertamente a que se dé ingreso directo a Alemania en la OTAN, con salvaguardias para fiscalizar su rearme. Parece que pide todo esfuerzo posible por fortalecer a Adenauer y su política occidentalista, pero al mismo tiempo aconseja que no se ejerza demasiada presión sobre Francia, donde hay resistencia al rearme de Alemania.

## Mendés - France es Contrario A la Idea de Recibir en la OTAN a Alemania Occidental

Por Edward Korry

París, septiembre 3 (U.P.).— El presidente del Consejo, Pierre Mendès, careciendo aún de plan para llenar el vacío creado por el rechazo francés del ejército europeo, se reunió hoy con su gabinete solo para encontrar con que tres de sus ministros partidarios de la Comunidad Europea de Defensa, le presentaran su renuncia.

Esta defección del gabinete de coalición no tuvo gran efecto político, ya que se esperaba desde hace varios días. Los ministros de Comercio Maurice Bourges-Maunory; de Trabajo, Eugene Claudius Petit y de Justicia, Emile Hugues, anunciaron su intención de renunciar el lunes después que la Asamblea rechazó por 319 votos contra 264 el plan del ejército europeo.

Lo que resulta más importante a ojos de los observadores en esta ciudad es el creciente reconocimiento por parte del primer ministro de que cualquier tentativa para obligar a los tres ministros de Relaciones Exteriores a una reunión con la Unión Soviética en estos momentos tendrá desastrosas consecuencias para la alianza del Atlántico.

La cuestión de una posible reunión de los "cuatro grandes" surgió nuevamente con la partida de hoy a Moscú del jefe comunista Jacques Duclos.

Los comunistas y sus aliados han estado ya dando el tambor a la conferencia de "seguridad europea", como segunda parte de su plan para neutralizar a Europa Occidental y aislar a los Estados Unidos.

Los asesores más allegados de Mendès France han comenzado a exhortar nuevamente por una nueva tentativa de negociación con los rusos, como punto de partida para el rearme de Alemania Occidental.

ANALISIS DE LA SITUACION

Mendès France pasó revista ayer a la situación internacional "en los términos más generales" con el embajador norteamericano Douglas G. Dillon y el británico, Sir Gladwyn Jebb, negándose a aceptar el plan británico para permitir la entrada de Alemania Occidental en la O. T. A. N.

Se esperará que el presidente del Consejo se atendrá a su idea original de devolver a Alemania su soberanía por intermedio de los tratados de Bonn, acuerdo que ha agrada ahora a Alemania debido a que sus estipulaciones —redactadas 2 años atrás— impone demasiadas restricciones.

Los tres ministros al renun-

ciar por su parte la interinidad del Ministerio de Reconstrucción.

Por otra parte, el presidente del Consejo dejó constancia de la cordialidad dentro de la cual se produjo la separación de los ministros dimisionarios.

El gabinete estudió igualmente la situación internacional y Mendès France informó acerca de diversas comunicaciones recibidas.

## El Gral. de Castries fué liberado ayer por los comunistas

Hanoi, septiembre 3 (U.P.).— Se informó oficialmente que el general Christian De Castries, fué puesto en libertad por los comunistas. Los oficiales franceses enviaron un grupo especial a Viet Tri, para recibir al comandante de Dien Bien Phu y escoltarlo hasta Hanoi.

## ALEMANIA APOYA LA PROYECTADA CONF. DE OCHO POTENCIAS

Bonn, 3 (AFP).— El gobierno alemán está dispuesto a participar en una conferencia de ocho potencias en Londres y compartir la opinión expresada en Gran Bretaña de que ésta debe ser cuidadosamente preparada.

Se indica en círculos autorizados que el gobierno federal está dispuesto a dejar todas las puertas abiertas a las negociaciones que tengan por objeto devolver a Alemania Occidental su soberanía y la incorporación al sistema defensivo del mundo libre.

Se considerará como "improbables" los rumores según los cuales se habría llegado a un acuerdo entre Bonn y Londres sobre el número de participantes en la conferencia y la fecha en que ésta podría realizarse.

En esfera informada se cree saber que Sir Frederick Ileyer Millar, alto comisario británico en Alemania, presentó ayer al canciller Adenauer cierto número de sugerencias del gobierno de Londres.

Habiendo quedado el jefe del gobierno alemán en contestar a principios de la próxima semana.

## EL P. COMUNISTA DE COLOMBIA QUEDO AL MARGEN DE LA LEY

Bogotá, 3 (AFP).— El Partido Comunista Colombiano quedó, a partir de hoy, colocado fuera de la ley.

En efecto, la comisión primera de la Asamblea Nacional Constituyente aprobó esta tarde, por 7 votos contra 4, un proyecto de ley que consta de un solo artículo, que dice textualmente: "Queda prohibida toda actividad política del comunismo".

A favor del proyecto votaron los diputados conservadores y en contra los liberales que asistían a la Asamblea Nacional Constituyente pese a la demagoguización de las directivas oficiales del liberalismo.

El proyecto de ley pasará hoy mismo a la Asamblea Plenaria de la A.N.A.C. —Asamblea Nacional Constituyente— donde se le dará en el curso de algunas horas la aprobación definitiva.

La proscripción del comunismo venía discutiéndose desde hace un mes en el seno de la A.N.A.C., y encontró oposición de la diputación liberal minorista y de un sector conservador.

El Partido Comunista de Colombia cuenta con efectivos bastante reducidos a quienes dirige Gilberto Vieira.

## Amenaza de Huelga Gral. en Chile

Santiago de Chile, 3 (AFP).— El Consejo Nacional de la Central Única de Trabajadores Chilenos ha decidido, en principio la huelga general para el próximo jueves mientras el gobierno estudia actualmente la manera de poner fin a las numerosas huelgas de estos días que han causado serias repercusiones en la Economía Nacional.

Por su parte, el ministro del Interior, general Abdón Parra, anunció que reprimirá con el máximo de energía todo intento de turbar el orden público.

Esta mañana los maestros desataron una huelga en todo el país protestando contra la lealtad de las autoridades para conceder los aumentos prometidos después de la huelga que tuvo lugar a principios de este año.

Asimismo, prosiguió la huelga industrial del cobre que amenaza convertirse en una huelga total, habiendo ocurrido algunos incidentes entre los obreros de Potrerillos.

Igualmente, continúa la huelga de gráficos en los diarios "La Unión", de Valparaíso, y de los órganos gubernamentales "La Nación" y "Los Tiempos" por haber sido expulsados del trabajo sus dirigentes, sindicalistas.

Aunque estos diarios aparecen en forma reducida con otro personal en la imprenta, no tienen circulación, pues los canchales se niegan a venderlos.

Por último, la huelga del personal de los hospitales, de Valparaíso por falta de pago de salarios de agosto ha obligado a la suspensión parcial de los hospitales.

### UN EX-REY EN CAPRI



LA CAMARA HA SORPRENDIDO caminando por una calle de Capri al ex-rey de Inglaterra hoy Duque de Windsor, quien dejó el trono de Gran Bretaña para casarse con la tres veces divorciada norteamericana Wallis Simpson. (U.P.)



## AVISOS ESPECIALES

### MAX SCHNEEMANN

Sucesor  
PRADO Nº 123 FRENTE  
HOTEL SUCRE

Juegos de living  
Máquina de escribir portátil usada marca Adler.  
Vitrinas y auxiliares para comedor  
Veladores sencillos  
Mesas para jugar  
Ropero de 3 cuerpos nuevo  
1 lámpara de cobre con 2 Apl.  
Sillas de madera  
Carritos de te

### CASA EN VENTA

En la ciudad de Cochabamba zona residencial, dos departamentos independientes a 6 cuadras plaza principal. Dos lotes Villa Coronilla, cada uno de 322 mts. Ref. Telf. 4525 Sagárnaga Nº. 241 10827

### SEÑORA SOLA

Con un hijo, busca una pieza zona Sopocachi, comprometido a atender el lavado y limpieza. Dirigirse por correo: Sra. Felicidad Gay. 10828

### VENDO CASA

Residencial con 700 mts. jardín. Busch 415. 10828

### VENDO LOTE

Calle Tejada Sorzano precio ocasión Busch 415. 10828

### VENDO LOTE

En Sopocachi, Bs. 1.300.000.— Busch 415. 10828

### TELEFONO

Comercial, vendo, Busch Nº. 415. 20828

### ARREGLO Y LAVO

Alfombras. Experto turco Av. Saavedra 520. 9829

### SE ALQUILA

Hermoso departamento en la mejor región de Miraflores. Ref. Saavedra 715. 6831

### TEJAS

Coloniales antiguas, vendo. Volquetes Unidos Illimani. Baillivián, Nº 193 Telf. 5781. 5831

### VENDO CASA

Cuatro departamentos, cerca Estación. Ref. Av. República - 110, altos. 5831

### BANDONEON

Acordeón alemanes y radios dos ondas vendo. Murillo Nº. 239. 6831

### EN ANTICRESIS

Doy departamento en Av. Iturralde, Bs. 800.000. Ref. Ballesteros. Yanacocha 475 Telf. Nº. 3352. 5831

### RADIOLAS

Muebles importados Himus novedades, radios de velador, máquinas de escribir de escritorio y portátiles, ofrece Comercial Murillo, calle Murillo 557. 591

### CAJA FUERTE

Alemana, ofrece "Comercial Murillo", calle Murillo 557. 591

### COSTO FABRICA

Vendo instalación completa fábrica forrar botones. Potosí - 220. 491

### EXTRANJERO

Solo, solvente, necesita urgentemente casa pequeña bien amueblada. Preferible Sopocachi. Teléfonos 2032 y 3845. 591

### TERRENO

O casa centrada en Sopocachi o Miraflores, poco más o menos 600 M2. Ref.: Asunta vda. de Cárdenas. Comercio 323. 691

### CAMIONETA

Ford una tonelada, modelo 1950, 6 cilindros, vendo: tos en perfectas condiciones. Auto Supply Ltda. Plaza Estadio. Edificio Ayala. 591

### PARA SUCRE

Compro casa amplia en la Plaza 25 de Mayo o a una cuadra de distancia, en cualquiera de las calles que desbocan en dicha plaza. Ref.: Asunta vda. de Cárdenas. La Paz. Comercio 323. 691

### EN VENTA

Lote terreno 300 M2. Ref.: Colón 707. 591

### JUEGO COMEDOR

Vendo hermoso, tallado, estilo colonial: juego living Luis XV y otros. Ref.: Av. Erce 334, 3er piso. Horas 10 a 12 y 16 a 18. 491

### VENDO MAQUINA

Vainilladora, nueva, Yanacocha 416, altos. 392

## CASITA

Con jardín, tres dormitorios y demás dependencias, necesario en alquiler. Preferible Sopocachi o San Jorge. Datos: Teléfono 4558. 592

## VENDO AUTO

Butik, modelo 1941, repuestos para la caja. Ocasión por motivo de viaje. Armentia 918. 491

## TEJAS

Las únicas fabricadas mecánicamente a vibración y con pinturas impermeables. No hay mejores tejas que las que fabrica la Cia de Materiales de Construcción. Av. Camacho, Edificio Bernardo, segundo piso. Teléfono 5539. Correo No. 557. 3091

## TERRENO

Se vende 900 M2. por viaje, Bs. 1.900.— M2. Ref.: Horno panificación final Landacta 450. 691

## CABLE DE ACERO

De 3/4", se vende en Garage "Orinuela". Teléfono 3303. 491

## MANGUERA

De goma de 1/2 y 3/4" y fierro de 1/4" para construcciones, se vende. "Garage Orinuela" Teléfono 3303. 591

## BATIDORA

Eléctrica con accesorios y otros artículos, se vende. Av. Saavedra 316. 392

## URGENTE

Caballero extranjero busca 2 habitaciones independientes con baño o departamento pequeño. Ref.: Casa Derby, calle Ingavi, edificio Iglesias. 392

## LLANTAS

Compro urgente 12 x 20. Pisagua 124. Teléfono 5658. 392

## LLANTAS

Vendo varios números. Av. Saavedra 738, Miraflores. 392

## CHEVROLET 1946

Se vende camión con palanca dual perfectas condiciones. Tratar: Antonio Gallardo 761. 1092

## EN VENTA

Cajas metálicas de plaza y media, de primera calidad, se ofrece en la calle Illimani No. 27, de horas 17.30 a 19, todos los días hábiles. 492

## SIRVIENTA

Se necesita con recomendaciones. Av. Saavedra No. 912. 392

## DEPARTAMENTO

Alquilo con muebles. Tres habitaciones, baño, cocina a pocas cuadras del Prado. Av. Ecuador 526. 392

## PENSION "AIDA"

En venta. Negocio bien acreditado en calle Colón No. 234. 492

## REFRIGERADOR

Eléctrico grande, vendo. Teléfono 2619. 492

## COCINA

Eléctrico, vendo. Teléfono 2619. 492

## CALEFON

Eléctrico, vendo. Teléfono 2619. 492

## TERRENO

Vendo Sopocachi Alto, Teléfono 2619. 492

## SIRVIENTA

Que sepa cocinar, necesario. Teléfono 2619. 492

## MOTIVO VIAJE

Vendo refrigerador grande radiola, radios, juego comedor, batidora, máquina escribir, máquina coser, bicicleta. Ref.: Muñoz Reyes 3, Miraflores, Barrio Magisterio. 392

## VENDO

Motivo viaje, camión Chevrolet 38, reparado, llantas nuevas, bañado. Plaza San Francisco, garaje 507. 392

## DACTILOGRAFO

Joven alemán, se necesita. W. A. Méndez y Cia. Ayacucho 223. altos. 392

## DEPARTAMENTO

Amplio, altísimo Sánchez Lima 523. Sopocachi. 392

## SE VENDE

Una mesa grande de cocina, un aparador casi nuevo, ropa usada, maletas, petacas y varios objetos. Jenaro Sanjinés 474. altos. 293

## MUNDOS GEMELOS

Hay cerca de 1425 CUATRILLO- NES DE TONELADAS DE AGUA EN LOS MARES LA ACUMULACION DE ROZEAS DE 3.000 MILLONES DE AÑOS

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

392

## DINERO

Ofrezco Bs. 100.000.—, 300.000 o cualquier cantidad en primera hipoteca. Trámite inmediato. Referencias: Ballesteros y Cia. Yanacocha 578. Teléfono 3352. 692

## SE VENDE

300.000.— cualquier cantidad. Necesito en primera hipoteca. Buen interés. Ref.: Ballesteros y Cia. Yanacocha 475 Teléfono 3352. 692

## VENDO

Torno eléctrico para consultorio dental, soplete Bafelo nuevo, instrumental para protesias. Juan de la Riva 94, bajos fondo Oficinas 5. 692

## SE ALQUILA

Habitación lujosamente amueblada con baño y teléfono. Preferible a caballero solo, extranjero. Ref.: México 59, planta baja o teléfono 3717, de horas 13 a 14. 392

## VENDO

Máquina de cine buen estado. Ref.: Cine Sucre. Villa Victoria. 392

## PIANO ALEMAN

Media cola, marca P. L. Neumann, en perfectas condiciones. Ref.: Cañada Strongest No. 275, de horas 13 a 18. Teléfono 5359. 492

## DE OCASION

Se vende un juego de dormitorio, una cocina eléctrica y otros. Ref.: Calle Alfredo Ascarunz, final lado Clínica Pacheco. Casa Espejo. 393

## SE VENDE

Concertina y radio. Illampu 569. 1093

## COMPRO SILLAS

Referencias Sr. Ramírez. Sagárnaga 491. 493

## MICROFONO

Y amplificador, compro. Ref.: Sr. Ramírez. Sagárnaga 497. 493

## SE VENDE

Por motivo de viaje, una máquina de coser y un motorcito. Av. Buenos Aires No. 899, esquina León de la Barra. 393

## JUEGO COMEDOR

Vendo de ocasión. Villalobos 207, altos. Verlo de 9 a 3 p.m. 493

## VENDO

Máquina coser de mano perfecto estado. Topater No. 99. 393

## SE COMPRA

Una vitrina salteñera para pastelería. Viluyo No. 274. 393

## VENDO

Una tienda eléctrica, bien instalada, para abarrotes. Murillo 159. Ver de 12 a 7 de la noche. 693

## STATION WAGON

Chevrolet 1951, vendo. Ref.: Teléfono 4928. 392

## BALANZA

Se vende de ocasión. Mercado 45. 393

## BANDONEON

Fiamante, vendo precio ocasión. Chuquisaca 236. 393

## BUSCO CASITA

Pequeña en alquiler, con jardín y garage, dos dormitorios, living, comedor, y dependencias. Zona residencial. Se garantiza conservación propiedad y se paga en dólares. Ofertas: Teléfono 5523. 593

## VENDO LOTE

200 a 300 M2. calle Chichas. Teléfono 6406. 293

## LLEGO RUS

Para pulir. Illampu 686. 393

## RADIO

Liquidadora, vendo. Zolito Flores 206. 593

## COCINERA

Y nifera, se necesita para familia extranjera. Buen sueldo. Inditil presentarse sin recomendaciones. Federico Zuazo 219. 293

## DEPARTAMENTO

Chico o dos piezas y baño. Pago trimestral adelantado. Potosí 185. 293

## COMPRO CASA

Dos departamentos zona Sopocachi. Teléfono 3497. 293

## TREN LIONEL

Ocho vagones carga, volquete automático, locomotora Diesel, gran cantidad de rieles, desacomple automático, etc., etc., vendo ocasión. Av. Villalón 462. 293

## DEPARTAMENTO

Pequeño, necesita en alquiler familia honorable dos personas. Teléfono 2970. 293

## POR MOTIVO VIAJE

Se vende un juego de living. Ref.: Casa Mario, calle Pichincha 543. 393

## MOTOCICLETA

En perfecto estado, en venta. Ver todos los días. Av. Ecuador 593. 493

## NECESITA CASA

O departamento de dos o tres dormitorios, familia extranjera. Preferible Sopocachi. San Pedro. Teléfono 3897. 293

## CAMIONETA

Vendo Dodge 48-50, 2.100.000.— Ref.: Jenaro Sanjinés 341. Of. 2. 293

## POR VIAJE

Vende familia extranjera, comedor, dormitorio, ropero, radios, mesas, sillas. Corolco 235. 293

## MOTOR ELECTICO

Se vende de 5 H.P. PH Allis Chalmers, 220-440 voltios. Ref.: Av. 6 de Agosto 697. 293

## EMPLEADO

Se necesita para oficina, con conocimiento de contabilidad. Inditil presentarse sin certificaciones. Ref.: Av. 6 de Agosto 697. 293

## MOTOR

Industrial 3 H.P., 110-220 voltios, flamante, vendo. Ayacucho 147, altos. Oficina 3. 293

## VENDO

Vitrina, aparador y trinchante de comedor. Av. Saavedra 9. 393

## LLANTAS

Recuchutadas 670 x 15, vendo. Comercio 470. Oficina 5. 293

## VENDO

Balanza plataforma. Av. Santa Cruz 143. 293

## VENDO

Vendo en Sopocachi departamentos en pisos horizontales, Bs. 4.000.000.— Hotel La Paz, quinto piso. Oficina 10. 393

## NECESITO

Cocinera y garzon. Hermanos Baillivián 157. 393

## URGENTE

Se compra motor nuevo para camión Chevrolet modelo 50-51 nuevo o piezas nuevas como accesorios, vielas, Carter y bombas. Graneros 306. 693

## PIANO PIANOLAS

Afina, arregla Meneses. Yungas 36. 1093

## MATERIALES

Tejas, francesas y coloniales, en varios colores; tubos y bloques ornamentales de primera calidad. Fábrica "Tublotex". Av. Illimani 335. Miraflores. 3094

## ATENCION

Vendo catres y ropero. Rosendo Gutiérrez 534, esquina Abdón Saavedra. 494

## LIVING

Se vende de ocasión. Montevideo 180, callejón. 594

## ENFERMERAS

Asistentes enfermeras y sirvientas de vestida, se necesitan. Presentarse al medio día con certificados en la Secretaría General de Clínicas. Av. 20 de Octubre 1011, frente Mindefensa. 494



## M. Bohan Afirma que E. U. Seguirá Ayudando a Financiar Proyectos Económicos en A. Latina

Washington, 3 (AFP).— "Estados Unidos continuará contribuyendo al financiamiento de proyectos económicos en América Latina cuando no hubieran disponibles capitales privados", declaró Merwin Bohan, delegado norteamericano ante el Consejo Económico y Social de la Conferencia Económica de Río de Janeiro, exponiendo los puntos de vista de los Estados Unidos respecto al financiamiento y desarrollo económico latinoamericano.

"Los Estados Unidos — expuso el delegado — están vivamente interesados en el desarrollo económico de las otras repúblicas americanas y continuarán prestando en el futuro, así como lo han hecho en el pasado, su cooperación leal y efectiva para adelantar ese desarrollo.

"Estados Unidos — continuó — comparte los puntos de vista, en lo que considera están unánimes todas las repúblicas americanas, de que la "responsabilidad del desarrollo económico descansa sobre los hombros del país interesado, de acuerdo con la tradición americana del ejercicio pleno, efectivo e igual de la soberanía. Los recursos nacionales han constituido la fuente primordial de la financiación del desarrollo económico en el pasado y lo continuarán siendo en el futuro.

### LA EMPRESA PRIVADA

"La empresa privada seguirá desempeñando el papel principal en el desarrollo económico de las repúblicas americanas. Las instituciones extranjeras e internacionales de crédito público son elementos esenciales aunque suplementarios del proceso de desarrollo económico.

La cooperación leal y efectiva de los Es-

tados Unidos puede evidenciarse más prácticamente en los campos de la financiación pública y de la asistencia técnica en el exterior. La creciente organización del Banco de Exportación e Importación, y el aumento de su capacidad de préstamo de 4.500.000 dólares a 5.000.000 de dólares, permitirán que dicha institución desempeñe un papel aún más efectivo para desarrollar y alentar relaciones comerciales firmes y más amplias, incluyendo ayuda para la adquisición y exportación de bienes de capital y equipos y la financiación del desarrollo económico.

### RECONSIDERACIONES

"En este último campo, el Banco está dispuesto a analizar los méritos de proyectos de desarrollo que no hayan sido considerados por el Banco Internacional que sean de interés común, económicamente seguros, susceptibles de ser redimidos por el país prestatario y que estén conformes con la capacidad prudencial del Banco para facilitar préstamos.

"Estados Unidos está dispuesto a prestar asistencia técnica en aquellos campos en los cuales su experiencia pueda ser de provecho y en la medida de sus medios.

"En opinión de los Estados Unidos las demás repúblicas americanas, al indicar su energía hacia una programación efectiva y hacia el fortalecimiento de sus economías internas, pueden tener la seguridad de que dentro de su capacidad de absorción de la deuda externa tienen y continuarán teniendo a su disposición recursos para obtener créditos públicos externos en cantidades suficientes para confrontar las necesidades actualmente previsibles para financiar proyectos sólidos para los cuales no hubiesen disponibles, por razones justas, capitales privados".

## AVION MILITAR QUE VOLVIA DE COREA CAYO CERCA A TOKIO

Tokio, 2 (AFP).— Tres tripulantes de un avión de bombardero del tipo B-26 hallaron la muerte al estrellarse el aparato en el mar.

a unos 25 kilómetros al noroeste, el avión se incendió en vuelo yendo a estrellarse en una zona desierta.

Según un informe de la policía local del ferrocarril.

## ADVERTENCIAS DE RADIO MOSCU A LOS ESTADOS UNIDOS

Londres, 2 (U.P.).— Radio Moscú manifestó hoy que Estados Unidos no ha aprendido la lección de la segunda guerra mundial, provocada, dijo, por "la política miedosa de ciertos gobernantes occidentales".

La emisora, en un comentario relacionado con el décimoquinto aniversario del comienzo de ese conflicto, elogió a "las voces sensatas" que se han levantado contra el rearme de Alemania y agregó que Francia, al rechazar el pacto de la Comunidad Europea de Defensa, "ha hecho algo por la paz".

En cuanto a la "lección" de la segunda guerra mundial, radio Moscú expresó que Estados Unidos ayudó a Hitler a ampliar su maquinaria bélica con la idea de que fuera lanzada contra la Unión Soviética, pero aquella se volvió contra la nación norteamericana.

## MULTITUD ATACA DIARIO EN RIO DE JANEIRO



UN CARRO DE LA PATRULLA POLICIACA APARECE MONTANDO GUARDIA EN LA PUERTA del diario vespertino "Tribuna da Imprensa" de Río de Janeiro, Brasil, después de haber sido atacado por una multitud que trató de penetrar por la fuerza al edificio. Los manifestantes tomaron parte en varios tumultos que tuvieron lugar en varias partes de la ciudad al saberse que el presidente de la república, doctor Getúlio Vargas se había suicidado. (U.P.).

## SANGRIENTO CHOQUE ENTRE FRANCESES Y BANDIDOS EN TUNEZ

Tunez, septiembre 2 (U.P.).— Cinco franceses fueron muertos hoy en un choque entre las fuerzas francesas y los bandidos felaghas en las montañas de Tunez meridional.

El nuevo estallido de violencia se registra en vísperas del comienzo de las negociaciones franco-tunezinas para la independencia del protectorado, y rompe el período de calma que comenzó con las promesas hechas por Francia de conceder la soberanía interna al territorio.

Las autoridades francesas anunciaron que una patrulla de paracaidistas franceses cayó en una emboscada tendida por los felaghas en la zona de Orbaia, a 26 kilómetros de Gafsa. Un oficial y cuatro soldados fueron muertos. Los franceses afirman que la banda de felaghas "sufriría serias bajas".

En otro choque registrado en las cerranías de Maknassy, 70 felaghas atacaron a una patrulla francesa y las autoridades dicen que dos de los policías resultaron heridos.

## PROTEJA SUS CULTIVOS Y GANADO

Precios de pesticidas agrícolas en venta en las Oficinas de Extensión del Servicio Agrícola Interamericano

PARA VENDER SOLAMENTE A AGRICULTORES (Oficinas en Reyes, Santa Cruz, Cochabamba, La Paz, Sucre, Tarija)

POLVOS	Precio	unidad
BHC, 10% Gamma (Ilexone) insecticida	Bs. 350.-	kilo
DDT 50% Wettable Powder	" 515.-	"
DDT 10% Powder	" 240.-	"
Livestock Spray and Dip	" 990.-	"
Aldrin 25% Wettable Powder	" 770.-	"
Rothane 50% Wettable Powder	" 1.045.-	"
Toxaphene 40% Dust Base	" 378.-	"
Chlordane 40% Wettable Powder	" 918.-	"
Chlordane 10% Dust	" 395.-	"
Dieldrin 25% Wettable Powder	" 240.-	"
Wettable Sulphur (fungicida)	" 205.-	"
Dithane Z-78	" 310.-	"
Zerlate 10% Wettable Powder	" 325.-	"
Iron Sulphate Copperas	" 185.-	"

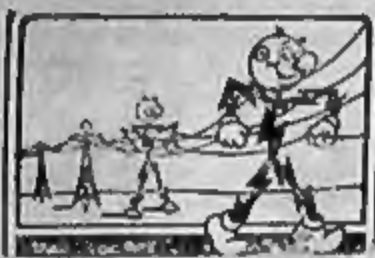
CONCENTRADOS EN EMULSION	Precio	unidad
DDT 25% E. Concentrate	Bs. 475.-	litro
DDT 50% E. Concentrate	" 750.-	"
Chlordane 70% E. Concentrate	" 3.090.-	"
Dieldrin 18.74% E. Concentrate	" 1.500.-	"
Aldrin 25% E. Concentrate	" 1.105.-	"
Aceto Emulsion	" 315.-	"

REMEDIO ESPECIAL	Precio	unidad
Remedio para la garrapata de la oreja	Bs. 1.640.-	kilo
Remedio para el musano tornillo	" 1.100.-	libra
Auroclina (Antibiotico)	" 925.-	tubo
Aurofina para pollos	" 3.465.-	kilo

Tenemos pulverizadores, espolvoreadores y repuestos en stock en el departamento de facilidades reembolsables.

La Paz, 29 de julio de 1954.

## CORTES DE CORRIENTES



Con la debida autorización municipal y por tener que modificar la ruta de las líneas industriales de alta tensión en la Avenida Chacaltaya que está urbanizándose, se cortará el servicio de las líneas Nos. 1 y 2 desde horas 8.00 a las 18.00 el día domingo 5 del presente y comprende la zona industrial desde El Alto de Achachicla, Calera Beltrán y Fábrica de Acido Arsenioso, Avenida Chacaltaya, Compañía de Materiales de Construcción, Carretería Aguilera, Curtiembre, Estates, Soligno, Fundación Salezki, Matadero Municipal, Molinos Bedoya, Fanase, Pinturas Colorit y calles adyacentes.

La Paz, 4 de septiembre de 1954.

Bolivian Power Company Limited

## COMPANIA FINANCIERA BOLIVIANA

Estado de Símbolos Premiados en el Sorteo del mes de Agosto de 1954

PLAN A-13	Bs. 1.000.-	Vigente (1)
H-K-F	1518	
PLAN A-13 Serie 2	Bs. 1.000.-	Vigente (2)
R-H-A	3295	
PLAN A-16	Bs. 1.000.-	Vigente (3)
H-E-M	1648	
K-J-F	2391	
F-L-K	1301	
E-O-H	1118	
D-E-J	745	
A-K-H	158	
PLAN A-16 Serie 2	Bs. 1.000.-	Vigente (9)
K-C-U	6272	

(1) Ana María Flores, Conchitas 173. (2) Estela Gomez, E. Valle 203. (3) Yola M. Ippore S., Potosí. (4) Casiano Vera, Sucre. (5) Jorge Hinojosa, Cochabamba. (6) Emilio Jimenez, Cochabamba. (7) José B. de Lozada, Cochabamba. (8) Olga Patoro Cárdenas, 2º Cruce-ro 552. (9) Asunta de Vaca, Santa Cruz.

Los sorteos se efectúan de acuerdo al Decreto Reglamentario de 30 de septiembre de 1948.

La próxima distribución de Dividendos Extraordinarios se realizará el día miércoles 29 de septiembre de 1954, a horas 16 en las oficinas de la Compañía.

195

## SOCIEDAD VESALCO LTDA.

Representantes de "TALLERES PRESTO"

Ofrecen su nueva y original carrocería de madera para "JEEP"



"ABROCCERIAS" construidas especialmente para el clima de La Paz, por sus exclusivas características. "VISIBILIDAD" absoluta por sus amplias ventanas de vidrio. "PROTECCION" completa del polvo, viento, lluvia y sol. "EGURA" por las chapas que lleva en sus puertas. "LEGANTE" por su acabado perfecto. "MODIO" como la de un automóvil. "OLIDEZ" y "DURACION" GARANTIZADAS.

Estamos en existencia carrocerías listas para su entrega.

VISITENOS SIN COMPROMISO en:

Calle Potosí 169 — Tel. 3397 — Casilla 1201 o en nuestros talleres: Av. Buech final (Frente al Sucre Tennis Club).

294

## Fué Descubierto el Misterio Científico que Encerraba la Transición del Reptil al Ave

Oxford (Gran Bretaña), 3 (U.P.).— La ciencia ha resuelto un misterio de 150 millones de años de antigüedad: el de los "reptiles voladores" del mundo prehistórico.

La aplicación de las modernas técnicas científicas al fósil del archiopteryx — el primer animal volador y precursor de las aves — proporcionó la prueba que faltaba: el archiopteryx no volaba sino que planeaba.

La prueba científica arrancó un murmullo de aprobación de los hombres de ciencia reunidos en la Asamblea de la Sociedad Británica para el Progreso de la Ciencia. Sir Gavin R. de Beer, presidente de la sección zoológica de la Sociedad, reveló que el archiopteryx, a pesar de sus alas provistas de plumas, no podía volar, sino que sólo podía planear por el aire. Con modestia de científico reveló entonces los detalles de la brillante investigación que le permitió comprobarlo.

En los noventa años transcurridos desde que fue hallado el fósil del archiopteryx en una laja de piedra liza sólo se pudo saber que "el más precioso, el más hermoso e interesante" de los fósiles — según las palabras de sir Gavin — representa la etapa de transición del reptil al ave. Sus vértebras son de reptil y sus alas y plumas, de ave.

### EL ESTERNON HALLADO

Pero los hombres de ciencia pasaron varios años tratando de determinar si volaba o planeaba, debido que no pudieron hallar el esternón que habría indicado al contar con músculos lo bastante poderosos para poder volar. "El esternón estaba allí", declaró sir Gavin. Los rayos muestran que un fragmento de naturaleza ósea fue arrancado del fósil, posiblemente al partir en dos la laja de piedra en que fue hallado. Con aguja sir Gavin quitó delicadamente los fragmentos de piedra adheridos a un trozo de materia ósea que los rayos X probaron que era el esternón del archiopteryx, que formaba una "quilla" para los músculos voladores.

"De manera que puede sacar-

se en conclusión que el archiopteryx planeaba en lugar de volar". Agregó sir Gavin que para probar esa deducción de manera más fehaciente aplicó también los rayos X a la cavidad craneana del fósil. El experimento probó que el archiopteryx no poseía el mecanismo de equilibrio necesario para permitirle volar a voluntad.

## Quedó Redactada la Respuesta Occidental a las Notas Rusas Sobre la Seguridad de Europa

Londres, 3 (AFP).— Hoy quedó lista la respuesta occidental a las dos notas soviéticas del 24 de julio y del 4 de agosto último sobre un plan de "seguridad europea" y una nueva conferencia cuatripartita.

En efecto, el grupo de expertos anglo — franco — norteamericano, que venía estudiando esos documentos y redactando la respuesta desde el 6 de agosto, dió hoy por finalizadas sus labores.

En círculos generalmente bien informados se indica que ese documento rechazaría en forma mesurada las proposiciones moscovitas, pero que dejaría la puerta abierta para nuevos cambios de notas y que solicitaría a Rusia detalles suplementarios sobre el pasaje relativo a una conferencia preliminar de las cuatro potencias.

Los occidentales preguntaron igualmente a Moscú si ha cambiado de actitud desde la Conferencia de Berlín y si está dispuesto a permitir, antes de la unión de las dos Alemanias, la celebración de elecciones libres en las dos zonas.

### EL TRATADO CON AUSTRIA

Solicitarían del mismo modo a Rusia exprese al está dispuesta a firmar el tratado de paz con Austria sin plantear sus condiciones dilatorias habituales. Si la Unión Soviética no pue-

de responder satisfactoriamente a estas cuestiones, los occidentales no verían en forma alguna la utilidad de una nueva conferencia cuatripartita preliminar para examinar la posibilidad de convocar a una cita tendiente a discutir un sistema europeo de seguridad colectiva.

En estos mismos medios se dejó entender que la respuesta será transmitida al Kremlin en la próxima semana, pues antes deberá ser enviada a los gobiernos de Francia, Estados Unidos y Gran Bretaña.

Los gobiernos alemán y austriaco como también los países miembros de la O.T.A.N. serán consultados sobre el particular antes de que la nota sea enviada a Moscú.

El texto de la nota no será publicado antes de que sea conocido por los dirigentes rusos. Los expertos tuvieron su última reunión esta tarde.

## PROBABLE BODA DE LA HIJA DEL EX-REY DE ITALIA, HUMBERTO

Atenas, 3 (U.P.).— Hoy llegó a esta capital el príncipe Christian de Hannover en compañía del ex-rey de Italia, Humberto, en momentos en que circulan abundantes rumores de que el príncipe proyecta casarse con la hija menor del ex-monarca italiano, con la cual trabó relaciones durante el crucero del lujoso transatlántico "Agamenón".

Christian, hijo del duque de Brunswick y residente en Nueva York, hizo un rápido viaje a Atenas con Humberto mientras el "Agamenón" estaba fondeado en Delfos.

Ambos son pasajeros de ese barco en el que están realizando un viaje de placer más de 100 reyes, reinas, príncipes y princesas.

El suntuoso crucero es auspiciado por Pablo y Frederika, reyes de Grecia, con el propósito de popularizar las islas griegas como lugares de turismo. La reina Frederika es hermana de Christian de Hannover.

Las autoridades guardan silencio absoluto frente a los rumores de que en breve se anunciará el compromiso matrimonial entre Christian, que tiene 35 años, y la bella princesa Maria Pia. Sin embargo, son muchos los que hacen notar que el príncipe ha estado constantemente con la familia real italiana durante los últimos 10 días del crucero.

de la C.E.D., Gran Bretaña y los Estados Unidos.

Agregó que el Departamento de Estado no está al corriente de la eventual proposición británica de una reunión de los "ocho", sino a través de las informaciones de prensa. Igualmente declaró no estar al corriente en forma oficial de una proposición alemana de reunión de los signatarios de la C.E.D. sin Francia.

## NO SE NOTIFICÓ A E. U. SOBRE NINGUNA REUNION DE "LOS 8"

Washington, 3 (AFP).— El vocero del Departamento de Estado declaró que este Ministerio no ha recibido ninguna nota oficial referente a una eventual reunión de las seis potencias signatarias

### MENSAJE AL PRESIDENTE

Los delegados del Congreso de la American Legion decidieron

## COMUNICADO DE LA SUBSECRETARIA DE PRENSA, INFORMACIONES Y CULTURA

La Subsecretaría de Prensa, Informaciones y

Cultura llama a inscripciones a todas las señoritas y jóvenes de 8 a 22 años para los cursos de danzas clásicas y españolas que estarán bajo la dirección del cuerpo de profesores del BALLET OFICIAL y de la señorita Carmen Bravo dependientes de esta Subsecretaría.

Las inscripciones se reciben en la Dirección de Radio Illimani, (Avenida Bolívar, final), a partir del día 1º al 4 de septiembre, fecha impostergable.



Representantes Exclusivos para Bolivia

VELHO & CO. S. A. C.

Casilla N° 144 — Teléfonos 2116 - 3411

Av. CAMACHO Edif. SAENZ 1er. Piso

La Paz-Bolivia



# EL DIARIO

Fundado por José Carrasco, el 5 de Abril de 1881. - Decano de la Prensa Nacional. - Condecorado con la GRAN CRUZ del CONDON DE LOS ANDES.

Director: JOSE CARBASSO JIMENEZ.

## Palabras del ministro de Obras Públicas

Ultimamente el ministro de Obras Públicas y Comunicaciones fue objeto de una distinción especial por los obreros del sindicato del E. G. Guayul. La Paz, en reconocimiento a su actitud en favor de los trabajadores carlinianos.

En esa oportunidad el ministro pronunció un discurso en el que "afirmó que los obreros debían tener la seguridad que el gobierno del Dr. Paz Estenssoro velará siempre por su bienestar, y que esperaba que todos trabajaran, aun haciendo los máximos sacrificios, ya que la felicidad de Bolivia depende, entre otras cosas, del aumento de la producción".

Y agregó: "Mientras más produzcan en todo campo de trabajo, más pronto obtendremos los frutos de nuestra Revolución".

Un buen consejo siempre debe ser recibido, con beneplácito, sobre todo en circunstancias de un acentuado y visible afloramiento de las energías del trabajo en las actividades de producción y en las faenas a las que personalmente y por sus altas funciones, está vinculado el ministro nombrado.

Si dentro de las fecundas reglas de la disciplina en el trabajo productivo se puede esperar que nuestro país llegue a felices culminaciones de progreso, cuando comienza a tomar impulso el crecimiento industrial y se desarrollan las fuentes de riqueza pública.

Los directores sindicales deben y pueden colaborar a su ministro en ese su llamado a los empleados de todas las empresas de ferrocarriles, de tal manera que lejos de estorbar su recta aplicación, demuestren seguir sin vacilaciones la ruta señalada, lo cual significa, dejar en libertad de obrar, en el marco de las leyes, a quienes administran estos negocios y son directos responsables de que el servicio se haga regular y sin tropiezos ni peligros de accidentes.

El derecho sindical tiene un límite legal del que no es prudente salir con interferencias y violentas incursiones en el gobierno de las compañías de cualquier naturaleza que sean, tengan carácter privado o pertenezcan al Estado, menos aún en aquellas ligadas al interés colectivo, como son las empresas ferroviarias cuya historia en Bolivia tiene más de sacrificios que de bienestar financiero, pues están a la zaga de los negocios menos afortunados en réditos.

El orden, la disciplina y la conservación del principio de autoridad, que con frecuencia se pretende menospreciar y desconocer, deben existir como principales fundamentos que requiere el desarrollo más armonioso posible de todos los medios de producción y del Estado, con mayor razón en tiempos difíciles en los que pueblos felices, son aquellos que aplican los buenos consejos, como el comentado.

## EL DIA HISTORICO

### UNA PROCLAMA DEL GENERAL GAMARRA

El 4 de septiembre de 1841, cuando el general peruano Agustín Gamarra preparaba su segunda invasión a Bolivia, escribió en su cuartel general de Lampa (Huancané), una proclama que la hizo conocer diez días después, el 14 de septiembre, en la que expresaba entre otros conceptos los siguientes:

"El Presidente del Perú a los pueblos de Bolivia.

"Bolivianos: - La facción militar que ha ensablado entre nosotros el estandarte de la rebelión, sobrepasando a vuestras instituciones y arrojándose las atribuciones de la soberanía nacional, acaba de dar un funesto ejemplo de traición, de usurpación y de perfidia; y arrojando el guante al ejército restaurador, ha hecho resonar el clarín de alarma en toda la extensión de las repúblicas sudamericanas, y especialmente en la del Perú, que no podía permitir un sólo instante que un detentador insignificante un enemigo capital de la patria (se refiere al Mariscal Andrés Santa Cruz), viera a desquilar los fundamentos del edificio político, a regir los destinos de una república hermana y hacer de ella la ciudadela que más tarde hubiera de reconquistar.

"Si, la rebelión de la fuerza armada de Bolivia en favor de Santa Cruz, de ese usurpador destronado poco ha, por la invencible opinión de la América, debelada por las huestes republicanas y maldiciendo por cuantos soportan su bastarda administración, nos

daria suficiente derecho, para declararos la guerra del modo más solemne, al hecho público y documental auténtico no acreditado vuestra inequidad y hicieran percibir que la reciente insurrección ha levantado, un muro de bronzo entre el querer nacional de un pueblo y el poder precario de los caudillos de un ejército inmoral y prostituido a los agentes del tiranismo.

"Bolivianos: - El magnánimo pueblo que me confió sus destinos y que está ligado al vuestro por las simpatías más pronunciadas, me impone el deber de auxiliáros en el conflicto de los partidos que dilaceran actualmente las entrañas de vuestra república; vuestros clamores aceros han traspasado de dolor el pecho de todo peruano; y dejados hechos la presa de la facción insensata que os subyuga, más que neutralidad vendría a ser una criminal indecisión.

"Bolivianos: - La causa de la restauración es causa santa, cuyos principios forman por decirlo así, la religión política - americana, se halla entre vosotros a los pies de los falsos regeneradores.

"Consentirle un día más sería para el Perú una humillación, y para Bolivia, el sello de la ignominia, el perpetuo estigma de infame esclavitud. ¿Lo sufriréis? No, no.

"Pueblos de Bolivia: - Marcho a la cabeza de un brillante, aguerrido y victorioso ejército".

V. S. C.

## EL MINISTERIO DE ECONOMIA HIZO UNA COMPRA ADICIONAL DE LECHE EN POLVO

Con el objeto de regular el abastecimiento de leche en polvo destinada al consumo público, el Ministerio de Economía Nacional, mediante la Comisión Permanente de Adquisiciones, ha efectuado la compra de una nueva partida de este artículo de primera necesidad, luego de cumplir los requisitos inherentes a la respectiva convocatoria a propuestas.

### FIRMAS ADJUDICATARIAS

Las siguientes firmas importadoras han sido beneficiadas con la adjudicación: "Gumucio y Cia", 3,200 cartones; "Carlos Lomada y Co.", 6,300; "Casa Bernardi", 6,300; "Amado Alarcón", 6,300, y "La Victoria S. A.", 7,900.

Esta partida de 30,000 cartones corresponde a envases de una libra cada uno.

Por otra parte, se ha hecho una segunda adjudicación correspondiente a cartones de 12 libras con peso de 2 y media libras cada lata, a las siguientes

## Los Terrenos Afectados por el Decreto de la Redistribución no Podrán ser Vendidos

El Poder Ejecutivo ha dictado un Decreto Supremo, mediante el cual se complementan las disposiciones establecidas en el Decreto que establece la redistribución de tierras dentro del radio urbano. Dice así:

"Victor Paz Estenssoro, Presidente Constitucional de la República.

CONSIDERANDO:

Que es necesario dictar disposiciones complementarias del Decreto Supremo N° 3819, de 26 de agosto de 1954, sobre expropiación de sitios urbanos sin edificar, para su mejor ejecución;

En Consejo de Ministros,

DECRETA:

Artículo 19.— Toda transferencia de propiedades, a partir de la fecha de promulgación del Decreto Supremo N° 3819 de 26 de agosto del año en curso, se hará únicamente previa presentación de certificados de la Municipalidad y de la Oficina de Catastro por los cuales se demuestre que las propiedades a transferirse no están bajo el régimen del mencionado Decreto Supremo.

Los Notarios de Fe Pública no darán lugar a la inserción de ninguna minuta sin los requisitos antes anotados.

Artículo 20.— Las Oficinas de la Renta, Catastrales y del Registro de Derechos Reales, durante 60 días a partir de la fecha, no darán curso a ningún contrato de venta, transferencia, cesión, anticipo de legítima o cualquier otra forma de transmisión del derecho de propiedad, de sitios urbanos provenientes de la parcelación o loteo de terrenos mayores de diez mil metros cuadrados comprendidos en la expropiación establecida por el Decreto Supremo N° 3819 de 26 de agosto de 1954.

Artículo 21.— Hasta el 19 de noviembre del presente año, las Municipalidades deberán iniciar, indefectiblemente, los trámites

de expropiación de solares urbanos comprendidos en el mencionado Decreto N° 3819.

Art. 49.— Quedan sin efecto ni valor las transferencias o cualquier título, realizadas con posterioridad al 26 de agosto del presente año, que no se conformen a las disposiciones del presente Decreto Supremo.

Los señores Ministros de Es-

tado en los Despachos de Gobierno, Justicia e Instrucción y de Obras Públicas y Comunicaciones, quedan encargados de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto.

Es dado en el Palacio de Gobierno de la ciudad de La Paz, a los tres días del mes de septiembre de mil novecientos cincuenta y cuatro años.

## Siete Mil Mineros y Lechín Analizaron los Problemas de Producción y Otros Aspectos

EN CATAVI Y LLALLAGUA SE TRIBUTARON GRANDES RECIBIMIENTOS AL LIDER MINERO.— CRITICA Y AUTOCRITICA.— RATIFICARON SU APOYO AL ACTUAL GOBIERNO

Por espacio de dos días permaneció en los distritos mineros de Lallagua, Catavi y Siglo XX el Ministro de Minas y Petróleo y dirigente máximo de los mineros, señor Juan Lechín, con objeto de atender varios pedidos de los trabajadores y dar solución a algunos problemas planteados en esas importantes zonas.

### GRAN RECIBIMIENTO

Tanto en Lallagua como en Catavi, el señor Lechín fue objeto de grandes recibimientos por parte de los trabajadores, donde la presencia del líder minero dió motivo a muestras de afecto. Durante la primera gran asamblea que se celebró en Catavi, cinco mil trabajadores del subsuelo ratificaron su apoyo incondicional a su dirigente, así como al gobierno actual. El titular de Minas y Petróleo, en esa oportunidad, dió a conocer algunos de los trabajos gubernamentales, recordando que toda la obra emprendida se la había hecho teniendo siempre en cuenta el interés de los trabajadores.

### CRITICA Y AUTOCRITICA

En otra asamblea, a la cual asistieron dirigentes sindicales y técnicos de Catavi, tuvo lugar la crítica y autocrítica sobre la forma de trabajo; se analizó el estado de la producción actual, la cual ha mejorado, según llegó a establecerse; se estudiaron los efectos del control obrero, comprobándose que ha dado buenos resultados. Las conclusiones a las que se llegaron, según nuestros informantes, servirán para que las labores de explotación alcancen éxito, principalmente,

## El Gob. Argentino Condecoró al Presidente, Vicepresidente y Dos Ministros de Bolivia

Buenos Aires, septiembre 3 (U.B.).— Condecoró el gobierno argentino al Presidente, vicepresidente y los Ministros de Relaciones Exteriores y Hacienda de Bolivia.

En el boletín oficial se publican los decretos por los cuales el Poder Ejecutivo concede la condecoración de la Orden al Mérito, en el Grado de Collar al Presidente de Bolivia, doctor Victor Paz Estenssoro y en el Grado de Gran Cruz, al Vicepresidente, doctor Hernán Siles Zuazo y a los Ministros de Relaciones Exteriores y Culto, doctor Walter Quesada Arze, y de Hacienda y ex-Embajador de Bolivia en Buenos Aires, doctor Alberto Mendieta Alvarez.

## Se Adoptó Nuevo Sistema Para El Pago de Impuestos Fiscales

La Dirección General de la Renta ha expedido un comunicado, mediante el cual anuncia la implantación de un nuevo sistema para el pago de impuestos fiscales. Dice así:

"La Dirección General de la Renta comunica a los comerciantes e industriales que se ha adoptado un nuevo sistema de pago de impuestos, fiscales, con el fin de evitar las molestias que ocasiona la aglomeración en las oficinas de la Administración donde lo deficiente del local y la falta de personal no se proporciona comodidad a los que acuden a cumplir sus obligaciones tributarias.

Los siguientes impuestos se depositarán en cualquiera de los bancos, con papeletas de depósito, especiales para cada impuesto, que se encuentran en la posición de los interesados, en los almacenes de la Renta, a Bs. 150.— cada block de 50 ejemplares, y a Bs. 2.— en por separado.

Renta de servicios personales. Utilidades comerciales e industriales. Global Complementario. Impuesto a la producción del 25%.

Producción de cerveza. Producción de alcoholes y aguardientes.

Ventas de comercio 450. (cuatro por mil).

En los plazos fijados, por disposiciones vigentes y con las declaraciones de impuestos revisadas por las secciones correspondientes de la Dirección General de la Renta, los contribuyentes depositarán a orden de esta serie de asuntos relacionados con la política sindical que se sigue en diferentes regiones del agro.

La Paz, 4 de Septiembre de 1954.

Dirección General de la Renta.

Hugo Moreno Córdova.— Director General.

### Llegó un Técnico Actuarial de la OIT.

Ha llegado al país el señor Louis Aiolá Battista, experto de la Organización Internacional del Trabajo, que ha venido con el objeto de estudiar y desarrollar un programa de acción relativo al programa de seguros y pensiones, en favor de los obreros y funcionarios de la Administración Pública.

### Dos importantes obras fueron inauguradas por la Municipalidad

En el curso de estos días la Municipalidad de La Paz ha inaugurado dos importantes obras:

Se realizó un movimiento de tierras en los terrenos destinados a la construcción de la plaza "Guillermo Villarroel". En el sector final de la avenida Busch, para este efecto se emplean máquinas pesadas y se ha entregado el contrato de trabajo a la empresa Giovanni & Col.

Se están llevando a la práctica, con rapidez, los trabajos de nivelación y rectificación del camino final 20 de Octubre-Obras.

Esta obra comprende la construcción de muros protectores de las casas circunvecinas, y las obras de canalización del riachuelo del Montículo, sobre el cual irá la ampliación de la vía que debe unir nuestra ciudad con Obras.

A fin de proseguir sin interrupción los trabajos, la Municipalidad ha dispuesto la suspensión de tránsito en esa zona.

## FUE DISCUTIDA LA DISTRIBUCION DE LA MAQUINARIA DEL CREDITO MARKUS

Como es de conocimiento público, se informó oficialmente 70 por ciento de la maquinaria agrícola correspondiente al crédito Markus, estando en el puerto de Arica una importante partida de implementos consignados a nombre del Ministerio de Agricultura.

A su retorno de Challapata, el titular de este Portafolio se entrevistó con el Vicepresidente de la República, Dr. Hernán Siles Zuazo, para cambiar ideas y definir aspectos relacionados con el impulso que se brindará a la agricultura con los equipos mecánicos que recibirá el gobierno.

Aunque no se han dado detalles sobre los acuerdos entre el Vicepresidente y el ministro Velarde Cromeche, trasmitió la noticia de que, en líneas generales, ha sido definida la forma de distribución del citado equipo de mecanización agrícola, en forma tal, que confronte las necesidades de los campesinos y agricultores de las distintas regiones del país.

### NOMBROSE NUEVO DIRECTOR GENERAL DE METEOROLOGIA

Por disposición del Ministerio de Agricultura, ha sido promovido al cargo de director general de Meteorología el ingeniero Carlos David, en reemplazo del señor Octavio Antezana, quien venía desempeñando estas funciones.

## Sobre la Vivienda Discutieron Ayer los Amigos de la Ciudad

En la última reunión de los "Amigos de la Ciudad", entre otros, se trataron los siguientes asuntos:

### LA CIUDAD Y EL CAMPO

Cuando una ciudad crece rápidamente, se debe en gran parte a su desarrollo industrial y comercial, al incentivo que ofrece a los trabajadores del campo de hallar empleos bien remunerados, en comparación con los que obtienen en las labores agrícolas - ganaderas.

Esta migración crea delicados problemas urbanos, entre ellos, el principal, relacionado con la vivienda para alojar a las gentes que vienen del campo y otros distritos — en menor escala del extranjero — cuando la urbe ofrece perspectivas favorables para los negocios, por la demanda de artículos de consumo, habiendo de manera general.

La ciudad, en cierto período de su desarrollo de circunstancias económicas, - básicas, de dinamismo y expansión, tiene que absorber las masas de población que afluyen especialmente del campo; de ahí la gran dificultad de proveer de vivienda adecuada a las familias que se incorporan a las áreas urbanas.

Ya se ha hecho notar que la concentración urbana, muchas veces, ha superado al desarrollo industrial, determinando exceso de habitantes, que muy bien pudieran contribuir con su esfuerzo a la producción de toda clase de productos alimenticios.

Si bien existe una relación entre el nivel del desarrollo económico y social de un país, con el desarrollo, y crecimiento de sus áreas urbanas, estos factores sólo reflejan parcialmente los cambios que se operan en cada esfera de la vida social y económica.

### LA CULTURA

Formando en cuenta el nivel de cultura y educación de los trabajadores del campo, surge de inmediato el choque con la cultura lograda por la ciudad con sus hábitos tradicionales, que han recibido mayor educación y conocimientos, hábitos de sociabilidad, normas de higiene y de comportamiento, indispensables en la vida cotidiana de relación por las especiales actividades a que se hallen dedicados, todo lo cual obliga a que se procure un ascenso de esa gente sencilla a un plano superior por el esfuerzo educacional constante, evitando que se impongan las malas costumbres, hijas de la existencia alejada del torbellino de la ciudad, en pleno período de su desarrollo.

### LA HABITACION

Mucho se han ocupado los "Amigos de la Ciudad", respecto al problema de la vivienda higiénica, cómoda y barata, con acopio de datos y opiniones de urbanistas de prestigio internacional, pudiendo repetirse que este problema no se soluciona sin contar antes con un plan regulador de urbanismo bien estudiado, que tome en cuenta la zonificación; régimen de altura de los edificios según el ancho de las vías urbanas; condiciones mínimas que debe tener todo trabajo de casas tomando en cuenta los coeficientes de luz, ventilación, orientación, servicios indispensables y distribución adecuada de las habitaciones según la categoría de la vivienda.

Pero, no será suficiente procurar que desaparezcan los terrenos sin edificar dentro del radio urbano, sino que habrá que buscar las facilidades del "orden" bancario para las personas o empresas que deseen

## ENTREGA DE NUEVAS OBRAS EN EL CAMINO LA PAZ - EL ALTO

A horas 10 de hoy se realizó un acto especial con motivo de la entrega oficial del primer tramo de las obras realizadas para la reparación del camino pavimentado a El Alto.

El Ministro de Obras Públicas y Comunicaciones, señor Angel Gómez García, acompañado de los funcionarios técnicos de su portafolio, efectuó la entrega simbólica a las autoridades del Gobierno, El tramo que ha sido concluido, comprende el recorrido de la carretera desde la altura de la Fábrica Sald hasta el cruce de Villa Victoria, habiéndose ejecutado serios trabajos de reparación de las leas que se encontraban en pésimas condiciones, además se ha levantado perfiles de seguridad en el borde exterior del camino.

### VARIANTE

Inmediatamente proseguirán las obras de dicha carretera hacia El Alto, por lo cual el Ministerio de Obras Públicas ha construido una variante del camino por el tramo antiguo, detrás del Cementerio, prosiguiendo por encima de la línea del ferrocarril hasta la Estación del F.C.A.B.

Este camino que ya ha sido habilitado en gran parte servirá, en lo posterior, para el tránsito de maquinaria pesada.

## REMODELACION URBANA

A parte del complejo asunto de la vivienda, cómoda, higiénica y barata, se presenta otra cuestión igualmente importante: la de la remodelación urbana, mejora de los antiguos edificios y su conservación en condiciones aceptables para el decoro de la ciudad.

El deterioro que sufren las casas por acción del tiempo, requiere una consideración especial a fin de permitir se emprendan los trabajos de reparaciones, lo cual implica un estudio de conjunto de la estructura económica de la ciudad. La remodelación del casco viejo de la ciudad, es tan importante como la tarea de limpieza y eliminación de los barrios insalubres.

Urbanizaciones INCONVENIENTES Nada hay que perjudique tanto a una urbe que esos loteamientos suburbanos, donde se levantan casas, que son en verdad chozas, las cuales se aglomeran en torno de la ciudad sin plan ni concierto alguno, creando delicados problemas de orden social, al mismo tiempo que complican la labor edilicia, obligando a afrontar verdaderos conflictos en relación con el reglamento de edificaciones, apertura de calles, parques, espacios verdes, dotación de agua, luz, alcantarillado y pavimentación, faltando además lo esencial: la higiene.

### LOS INTERESES DEL DEPTO. DE LA PAZ

Otra cuestión que fué largamente considerada por los miembros de los "Amigos de la Ciudad", fué la relacionada con los intereses departamentales y la labor que se desarrolla para atenderlos, en consonancia con lo que se hace en favor de otras regiones del país.

Se opinó que después de un estudio completo, se hagan las gestiones del caso, en estos momentos en que se trata de la diversificación de la producción, planes de fomento agropecuario, de vinculación caminera y ferroviaria, explotación de la riqueza petrolífera, aprovechamiento de materias primas, fomento industrial, contando con la ayuda financiera de los Estados Unidos y la asistencia técnica de las Naciones Unidas.

## Empleados de Cines Ingresarán desde hoy a una Huelga General

El Sindicato de Cinematografistas y Ramas Anexas, ha expedido un voto resolutivo en el que, entre otras cosas, indica que, en vista de las constantes reclamaciones formuladas a la empresa Boliviana de Cines para que retire a uno de sus empleados, declarado por esa entidad enemigo de los trabajadores, y al no haber sido atendido su pedido, ha resuelto ingresar a la huelga a partir de las 18 horas de hoy, con carácter general.

De esta manera, desde hoy, no funcionarán las salas cinematográficas, hasta la solución de este conflicto.



## Progresan los Trabajos del camino de Tarija a F. Campero

Ayer conversamos brevemente con el ministro de OO. PP. y Comunicaciones, señor Angel Gómez García, quien al ser interrogado sobre las obras del camino de Tarija a Fortín Campero, nos manifestó que ellas se desarrollan conforme a planes establecidos. "Acabo—dijo—de recibir la visita de la Comisión Mixta Boliviano-Argentina, cuyos miembros me han expresado que este camino de vital importancia sigue construyéndose con ritmo acelerado".

### ENTREVISTA

Esta mañana se reunieron en el despacho del ministro, los directores de Correos, Radios y Telégrafos, señores Campero, Daza Valda y A. Villena, respectivamente, con quienes se departió extensamente sobre la necesidad de que estén elaborados hasta el 15 los presupuestos de sus respectivas reparticiones. También conferenció con el presidente de la comisión que estudia la centralización de las empresas ferroviarias del Estado.

### CONGRESO FERROVIARIO

De las comunicaciones recibidas por el señor A. Gómez García, se desprende que se están ultimando detalles para la inauguración del tercer congreso interno del Sindicato del F.C., Tupiza-Villazón.

### FACILIDADES A ESTUDIANTES

El señor Gómez García, ha impartido instrucciones para que se preste toda clase de facilidades de viaje a los alumnos del tercer curso de Medicina de la

### Inspección de las Normales de Santiago de Huata y Warisata

El jefe del departamento de Bienestar Rural, dependiente del Ministerio de Asuntos Campesinos, a su retorno de las poblaciones de Santiago de Huata y Warisata, a donde se trasladó para cumplir una inspección de carácter técnico—administrativo, ha elevado un informe sobre la investigación realizada en los citados centros de educación rural. A su juicio, maestros y alumnos, cumplen allí una eficiente labor.

La presencia de este funcionario sirvió también para la solución de problemas de orden interno y para brindar orientaciones de sentido pedagógico y de alimento moral.

## Labor Periodística



Sr. FLOREN SANABRIA G.  
Director de "ASTILLA"

La vida de sociedad traducen una serie de entrevistas originales donde hay animación y relatos inéditos.

A propósito de estas publicaciones, las que llegan de Buenos Aires y de otras capitales "Palmiruz", "Rico Tipo", "Pobre Diablo", etc., se puede apreciar que cuentan con muchos lectores. Sin embargo de tal competencia nuestro colega viene obteniendo gran mercado. En su fondo ello es revelador también de que el género humorístico tiene mucha aceptación, como si quisiera significar que el hombre actual rehuye todo lo trascendental, para deleitarse con la risa, mirando el cotidiano vivir tras un prisma espiritual menos espumante y más amable o caricaturesco.

Estas consideraciones serían motivo de un ensayo. Lo que nos proponemos es dedicar una crónica felicitando al colega por esta Revista que es la única en el país en humorismo de buenos quilates, sin vulgaridades que muchos confunden a título de hacerse graciosos. Fue también oportunidad para saber que en Bolivia hay una buena escuela de caricaturistas y autores de historietas o dibujantes meritorios. Haciéndose conocer más aún, obtendrán mucho prestigio no sólo dentro de nuestras fronteras.

FLOREN SANABRIA G., el inquieto periodista y director de la Revista que nos ocupa, ha captado seguramente este anhelo de esforzarse en proporcionarnos o hacer conocer el humorismo boliviano, su modalidad oca, etc., en sus viajes al exterior. Últimamente se trasladó hasta Panamá efectuando un itinerario provechoso. A pesar de estar dedicado a funciones bancarias, pues trabaja en el Banco Mercantil, su tiempo restante, quizá el más apasionado, lo dedica al arte del dibujo y al periodismo. El plantel de redactores de "ASTILLA" le hace una buena colaboración. Nuestro deseo es el mayor progreso del colega.

## "La Política del Gobierno Boliviano con Relación al Capital Privado Para el Fomento Petrolero es de Puertas Abiertas"

LA PRODUCCIÓN HA AUMENTADO DE 300 BARRILES A 7.000 DIARIOS :: LOS PRECIOS DE PRODUCTOS PETROLIFEROS EN BOLIVIA SON LOS MAS BAJOS DE AMERICA LATINA :: UNA NOTA EXPLICATIVA A RAZA DE COMENTARIOS ERRONEOS.

Damos a conocer la siguiente nota enviada por los señores de Y. P. F. B., el embajador de Bolivia en el Perú explicando la política boliviana con relación al petróleo a raíz de comentarios erróneos en el exterior.

"La Paz, 3 de septiembre de 1954.

"Señor embajador de Bolivia en el Perú.  
Don Mario Díez de Medina.

Lima.

Señor embajador:

El periódico EL DIARIO de esta ciudad, en su edición Nº. 17.127, del día del actual, publica un artículo transmitido por la agencia noticiosa United Press titulado "Panorama actual de la industria petrolera latinoamericana", suscrito por Luis Vidal Solórzano, en el que se glosa y comenta una exposición hecha por el geólogo consultor, señor John E. Rassmuss, en un almuerzo

ya que por una parte no lleva y por otra no se producen desajustes en la conditiera.

Por estas circunstancias, y atendiendo al caso de fuerza mayor, de proyecciones inevitables, tendrán que hacerse cortes sin notificación previa.

Se nos hace notar por la mencionada empresa de luz, que con la nueva unidad de Santa Rosa Nº. 2, en actual construcción y que entrará en funcionamiento en próximo futuro ya no tendrá que dependerse exclusivamente del Lago de Zongo, como en la actualidad.

## EN FORMA INTEMPESTIVA HABRA CORTES DE LUZ

Noticias recibidas en Boliviana Power Co. indican que se ha sacado totalmente el Lago de Zongo tal como estaba previsto, y que en adelante, hasta que mejore la situación trabajará dicha usina sólo con las entradas diarias de agua.

En esa compañía se nos confirmó anoche tal hecho y se nos dijo que, debido a esta alarmante situación, tendrá que haber cortes intempestivos de luz eléctrica para salvar de algún modo una situación que puede ser muy grave.

Como es sabido, el mes de septiembre es el más crítico del año

## VARIOS ASUNTOS RESOLVIO EL TRIBUNAL DE LUCHA CONTRA LA ESPECULACION

Ayer se reunieron los miembros del Tribunal de Lucha contra la Especulación, bajo la presidencia del doctor general del Comercio, para discutir asuntos relacionados con las funciones de ese organismo.

Entre los resueltos, ayer, se citan los siguientes:

Denuncia contra abastos municipales, por ocultación de mercancías destinadas al consumo público. El proceso pasó a conocimiento de la Alcaldía para el informe respectivo.

Denuncia de Prudencia Espinoza contra Pastor Ulloa, por especulación en la venta de harina. El Comité dispuso, se imponga la multa pecuniaria de Bs. 20.000.

Denuncia de Clemente Laura Torrejón, del contrabando de diez centos de coca que eran llevados al Perú. Se determinó que el producto decomisado benefició al denunciante.

Denuncia de Eduardo Tapia contra el comerciante Félix Taus, por especulación en la venta de ropa confeccionada. Se ordenó la continuación del proceso para acumular nuevas pruebas.

Denuncia contra la firma Luz y Cia., por ocultación de mercaderías. Los obrados serán remitidos a la Comisión de Defensa de la Economía Popular.

Denuncia de Carlos Camacho contra los propietarios de la Pastelería Tulipán, por ocultación de harina destinada a elaboración de pan. Se ordenó la inmediata instauración del proceso.

## Veinte Millones de Bolivianos para el Departamento del Beni

"Veinte millones de bolivianos para iniciar los trabajos de explotación de aguas de Trinidad y atención de otros problemas, han sido incluidos en el presupuesto, como resultado de las gestiones que realizó ante las autoridades del gobierno", dijo ayer a uno de nuestro reporteros, el coronel señor Hugo René Pol, nuevo jefe del departamento del Beni.

Al completar su información el Cnl. Pol manifestó que los equipos de perforación que deben llegar en pocos días más, de acuerdo con el contrato Markus, por disposición del Ministerio de Defensa serán trasladados de inmediato al Beni. Con estos perforadores se logrará un servicio cómodo de agua potable para las provincias del departamento.

"Por otra parte, agregó, el Ministerio de Minas ha dispuesto el viaje de un ingeniero geólogo a Trinidad, para ejecutar dichos trabajos, guíenlos el Ministerio de Obras Públicas dispuso el viaje de los ingenieros que deben dirigir la extensión del camino carretero de Trinidad a Camiri".



mensual que reúne a los ingenieros americanos y peruanos del "American Institute Mining Engineers" (AIME), quien entre otras cosas manifestó lo siguiente:

"... Los países que gozan de una libre explotación de petróleo son todos exportadores del producto y éste alcanza precios bajos, mientras que las naciones donde impera el monopolio petrolero, el producto alcanza en sus territorios, altos precios..."

"... Rassmuss señaló por último, a través de documentación análisis de la producción petrolera sudamericana y de las condiciones de la industria en los diversos países, un hecho sugerente."

"Los cuatro países sudamericanos que disfrutan de una explotación libre de petróleo: Perú, Venezuela, Colombia y Ecuador, son todos exportadores de hidrocarburos y sus productos tienen precios bajos, lo que favorece su economía y el desarrollo de su industria."

"Los otros cuatro países que tienen un monopolio petrolero del Estado: Argentina, Bolivia, Brasil y Chile no pueden satisfacer al siquiera el consumo interno y sus productos tienen precios altos para ese consumo dependiente del precio de la importación y cambio del dólar, pues se ven precisados a importar parte del combustible líquido que utilizan. Estranguladas sus posibilidades industriales por la intervención estatal y el fiscalismo, no hay en ellos desarrollo petrolífero suficiente."

Sobre el particular, agradeceremos a usted señor embajador, aclarar mediante la prensa

## Piden creación de la Cooperativa Propia del Magisterio

La Asociación de Maestros de primaria y kindergarten de La Paz, ha emitido la siguiente resolución:

"Considerando:

Que, el magisterio de primaria y kindergarten de La Paz, en resguardo de sus intereses, no puede permanecer indiferente frente a los constantes pronunciamientos de protesta y pedidos de intervención en la Cooperativa de Empleados Públicos, limitados por diversos sectores de la administración.

Que, los maestros del ciclo primario y kindergarten al igual que los demás sectores de la Administración Pública, disciplinadamente aportan el 1 por ciento de sus haberes a la Cooperativa de Empleados Públicos, entidad que ha desvirtuado en absoluto los anhelos de cooperativismo, convirtiéndose en almacén de lucro, ya que sus artículos se expenden a precios prohibitivos y por demás elevados en comparación a los consignados en los puestos públicos.

"Que, como una medida notoriamente desatinada, se ha dispuesto la distribución de sus cupos mensuales cada 15 de mes, lo que provoca las enormes y consabidas colas con la asistencia de determinados beneficiarios y el enorme perjuicio, con la pérdida de tiempo para los más."

"Que, no obstante de haberse aportado y cancelado varias acciones, hasta la fecha no se han extendido los respectivos títulos de acción; su administración y manejo contable se encuentran a cargo de personas ajenas sin el control directo de los seccionistas."

"Que, en apoyo al Art. 15 de la ley de 17 de octubre de 1944, que dispone la creación de la Cooperativa de Empleados Públicos, y que dice a la letra: "Se procederá a la liquidación, siempre que no cumpla con el fin creado".

Resuelve:

"PRIMERO. — Pedir al Supremo Gobierno de la Nación, la descentralización del capital social de la Cooperativa de Empleados Públicos y el traspaso de las acciones del magisterio, a la Cooperativa de Maestros Jubilados para incrementar su capital y la creación de la Cooperativa propia del Magisterio, con agencias en capitales de departamentos y provincias."

SEGUNDO. — Sin perjuicio del punto anterior, pedir al Supremo Gobierno, la constitución de un Consejo Directivo de la Cooperativa de Empleados Públicos con la intervención de delegados del magisterio primario de La Paz, para que se proceda a la revisión de la contabilidad y manejo administrativo de la Cooperativa desde su creación."

"Es dado en la Casa Social del Maestro, el primer día del mes de septiembre de mil novecientos cincuenta y cuatro años. (Fdo). Mercedes Soria C., secretaria de Gobierno. — Angel Pacheco López, Sec. de Relaciones. — Orlando Roca Ruiz, Sec. de Cultura, Prensa y Propaganda. — René Zúñiga, Sec. de Hacienda. — Guillermo de Mezzalana, Sec. de Técnica Profesional. — Carmela Ortuella, Sec. de Deportes. — Abel Estrada, Sec. de Actas."

## SERA CONSTRUIDO UN MERCADO PARA VILLA COPACABANA CON UN COSTO DE 15 MILLONES

El Alcalde Municipal de La Paz, realizó ayer una prolongada inspección a la zona alta de Miraflores, a las villas Copacabana y San Antonio, Av. Buenos Aires, Parque Uruguay y zona Belén.

### SERVICIOS PUBLICOS

En el sector de las prolongaciones de las calles Sucre e Illimpu entregado recientemente al pueblo, la Comuna ha decidido iniciar a la brevedad posible la construcción e instalación de los servicios de alcantarillado aguas potables y alumbrado eléctrico. El Alcalde Municipal adoptó esta medida en vista de que el problema de tránsito en nuestra ciudad es cada vez más creciente y se precisa de arterias amplias y dotadas en forma definitiva, con todos los servicios.

### VILLA COPACABANA

Un elevado número de vecinos de Villa Copacabana, recibió a la primera autoridad comunal y le hizo conocer algunas necesidades impostergables, que la autoridad edilicia prometió solucionar en el curso del presente año. Así se emprenderán los siguientes trabajos:

Pavimentación de tercera clase de la principal vía de acceso que une la ciudad con esa barriada. Se entregará esta obra casi con seguridad antes de la época de lluvias, para evitar perjuicios al tránsito de vehículos y peatones.

Cerca del antiguo puente, sobre el río Orcojahuira, se construirán dos alas de los estribos de la canalización para el encauce de las aguas.

Se efectuarán refacciones sobre el puente que une esa zona con Miraflores alto, en la región circunvecina a los campos del Sucre Tennis Club.

Para el sector alto de Villa Copacabana se entregarán varios puntos de alumbrado público, habiéndose impartido las correspondientes instrucciones, asimismo se colocarán pilletas de agua potable.

Para habilitar el paso de los colectivos de la línea Nº. 9, hasta el final de Villa Copacabana, se empujará la principal vía, que en la época de lluvias se torna casi inaccesible.

### OTROS SERVICIOS

Otros servicios que beneficiarán exclusivamente a Villa Copacabana son: trabajos de nivelación en el campo de 8.000 metros de terreno, destinado a la construcción de la cancha de fútbol. También la Municipalidad obsequiará una cantidad de bancos, con destino a la escuela "Manco Kapac", construida un muro en el río seco y recondicionará el minitorio de la zona.

### MERCADO SECCIONAL

La Comuna se ha propuesto construir un moderno mercado seccional que servirá para atender las necesidades de las dos villas: Copacabana y San Antonio. Este moderno edificio contará, además, con dependencias destinadas a una farmacia, policía municipal y otras reparticiones.

El costo de la obra será consignado en el presupuesto del próximo año. En el curso de estos meses la Municipalidad ha de encaminar las gestiones tendientes a la expropiación de los terrenos donde se construirá el mercado.

### PARA VILLA SAN ANTONIO

El Alcalde de La Paz, ha dis-

puesto la expropiación de varios inmuebles con destino a la ampliación de la principal calle de Villa San Antonio, sobre la cual se encuentra el edificio de la Casa de Abasto. En este aspecto, la Junta Vecinal cooperará con la provisión de vivienda a los inquilinos de las casas afectadas por la expropiación. El tiempo en que se realizará esta obra depende de las desocupaciones respectivas. Sin embargo, es propósito de la primera autoridad comunal entregar la vía amplia y nivelada el próximo 20 de octubre.

### ESTACION DE SERVICIO "VITA"

De Villa San Antonio, la comitiva del Sr. Alcalde se dirigió a la Plaza "Vita", donde se está construyendo una Estación de Servicio, dependiente de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos. La obra gruesa ha sido concluida y en el curso del día de hoy, se hará el vaciado de la casa correspondiente al techo de concreto.

El contratista manifestó que la obra, completamente concluida, será entregada en los primeros días del mes de diciembre próximo.

### PAVIMENTACION DE LA AV. BUENOS AIRES

Los trabajos de pavimentación, con adoquines de la Av. Buenos Aires, en el sector comprendido entre las calles Max Paredes y León de la Barra, están adelantados. Se ha informado que la producción de adoquines en las canteras de Comanche, no es suficiente y ello, influye para que los trabajos no marchen con ritmo normal.

### PARQUE CRUGUAY

La construcción de la Biblioteca Popular, sobre los terrenos del Parque de Deportes "Uruguay" con vista a la calle Max Paredes, está por llegar a su conclusión. El modelo de la obra es el mismo de la recientemente entregada en Villa San Antonio. Esta nueva biblioteca que ha de favorecer a un importante sector de la ciudad será entregada, impostergablemente el próximo 20 de octubre.

## HOY SE ATENDERA UNICAMENTE A LOS EMPLEADOS

### PARA LOS CARNETS DE IDENTIDAD

El Jefe de Policía, coronel Guillermo Guzmán Zambrana, ha dispuesto que el Departamento de Identificación a cargo del señor Belarmino Cronembold atienda, a partir de hoy, los sábados, en la mañana y en la tarde, exclusivamente a los empleados públicos y particulares, a fin de facilitar la obtención de sus cédulas de identidad.

Los empleados, para ser atendidos, deberán acreditar su condición de tales.

### OTRA PRORROGA PARA OBTENCION DE CARNETS

El Jefe del Departamento de Identificación, señor Belarmino Cronembold, nos ha informado que atendiendo numerosos pedidos y en vista de la gran afluencia de gente que concurre a sus oficinas, el Jefe de la Brigada, coronel Guzmán Zambrana, ha concedido una nueva prórroga para la obtención y renovación de las cédulas de identidad.

## O R U R O HOTEL REPOSTERO

CASILLA 585 TELEFONO 4801  
A dos cuadras de la Estación de FF. CC. Píezas con o sin pensión. Establecimiento bien reputado. Atendido por sus propietarios.

30814

# Gran Concurso Pictórico

Sobre la Cooperación Boliviano-Americana

## UN MILLÓN

PARA LOS 12 MEJORES CUADROS

Solicita Informe al CENTRO BOLIVIANO-AMERICANO

AV. 6 DE AGOSTO-610 CASILLA-425

LA PAZ - BOLIVIA











POTOSI Elecciones Universitarias Para Nombrar Representantes Ante el Próximo Congreso

Potosí, 3 (EL DIARIO).— El Comité Ejecutivo de la F.d. Universitaria Local convocó a elecciones para los delegados del universitario potosino ante el Congreso Nacional que se verificará en esta capital del 22 al 30 de septiembre próximo.

CONGRESO MARIANO

Potosí, 3 (EL DIARIO).— Delegaciones de varias congregaciones religiosas e instituciones han viajado al Congreso Mariano de Sucre, y ante la afluencia de pasajeros de otros centros de la República, la Jefatura de Estación del Ferrocarril Potosí-Sucre ha establecido altoparlantes especiales con objeto de indicar la ubicación de los peregrinos. Esta iniciativa fue aplaudida por las autoridades y los viajeros.

REGISTRO DE EMPLEADOS

Potosí, 3 (EL DIARIO).— Un comunicado de la Contraloría Departamental anuncia que a partir del 1º de septiembre se abrió un registro de los empleados de la administración pública, donde se llevará nota estricta de los atrasos y faltas, para su correspondiente sanción pecuniaria mediante descuentos.

RENUNCIA DE UN UNIVERSITARIO

Potosí, 3 (EL DIARIO).— El universitario Miguel Ramírez, propulsor del movimiento revolucionario en la Universidad Tomás Frías, ha renunciado mediante nota alvía del Comité Revolucionario, por no estar de acuerdo con la torcida orientación que se da a los propósitos que animaron a la primera actitud de los estudiantes. Frente a este hecho, la FUL ha convocado a una reunión de catedráticos y alumnos para nombrar a los miembros de este organismo que estructurará los nuevos rumbos de la Universidad.

SUBVENCION DE 10.000.— Bs.

Potosí, 3 (EL DIARIO).— La Alcaldía Municipal, mediante resolución expresa de la fecha, ha otorgado una subvención de Bs. 10.000.— para el viaje de la delegación potosina al Congreso Nacional de Trabajadores Gráficos que se realizará próximamente en la ciudad de Cochabamba.

TARIJA

Se Produjo un Extraño Caso de Asesinato en Sella

Tarija, 3 (EL DIARIO).— En la vecina localidad de Sella se produjo ayer un asesinato que, debido a sus características de violencia, alarmó justamente a la población.

El hecho ocurrió cuando varios miembros del Sindicato Agrario de Yesera, en cumplimiento de órdenes escritas del Corregidor y del Secretario General del Sindicato, se trasladaron a la localidad de Sella, y apresaron a Mariano Choque, victimándolo inmediatamente. Choque había sido acusado de subversivo.

Según fuentes autorizadas, la orden de apresamiento contenía instrucciones precisas para disparar en caso de emergencia. La autopsia practicada revela la existencia de varios orificios producidos por bala, presumiéndose en los círculos allegados a los tribunales de justicia, que Choque pudo haber sido fusilado por los dirigentes del Sindicato de Yesera e Icazuachi.

MEDICO RECLAMA SUS HABERES

Tarija, 3 (EL DIARIO).— El doctor Savilevich ha expresado al correccional que hasta la fecha han resultado inútiles sus gestiones para lograr la cancelación de sus haberes de médico provincial de Entre Ríos por el tiempo de un año exactamente.

SANTA CRUZ

Ha sido designado Subprefecto de la Provincia Warnes

Santa Cruz, 3 (EL DIARIO).— Por disposición del Supremo Gobierno, el señor Raúl Vaca ha sido designado subprefecto de la provincia Warnes, habiendo asumido sus funciones en el día.

EN VENTA

Hermosas flores y lámparas de porcelana Selb-Henrich, Bavaria (Alemania) pintadas a mano. Precio de ocasión.

CASA RANIS,

Avenida, Camacho.

294

CHUQUISACA

Viajó a La Paz el Rector de la Universidad de San Francisco Xavier

Sucre, 3 (EL DIARIO).— El Rector de la Universidad Mayor de San Francisco Xavier, doctor Enrique Vargas Silva, viajó esta tarde a la ciudad de La Paz, acompañado por el Decano de la Facultad de Ciencias Económicas doctor Alfredo Arce, para realizar diversas gestiones ante el Supremo Gobierno en lo que se refiere a la solución de la crisis económica-financiera de la Universidad.

Trascendió que la comisión planteará concretamente que los impuestos sobre tabaco y cigarrillos y otros, continúen beneficiando a la Universidad al igual que en 1953.

Las autoridades universitarias consideran que éste será el único modo de conjurar la crisis económica de la principal casa de estudios de Chuquisaca.

CONCIERTO CORAL

Sucre, 3 (EL DIARIO).— En el Paraninfo Universitario se realizó ayer tarde el gran concierto coral preparado por la Escuela Nacional de Maestros.

CONTINUA LA HUELGA DE BANCARIOS

Sucre, 3 (EL DIARIO).— Continúan en huelga los empleados de las diferentes instituciones bancarias de esta ciudad, aunque se anuncia que el Banco Agrícola atendió al público con algunos empleados.

Los huelguistas demandan el inmediato retorno a sus funciones de tres empleados del Banco Agrícola, que fueron retirados de sus cargos.

LLEGO EL DOCTOR FRANCOVICH

Sucre, 3 (EL DIARIO).— Se encuentra en esta capital el doctor Guillermo Francoovich, ex Rector de la Universidad Mayor de San Francisco Xavier. Se anuncia que dictará varias conferencias sobre temas de su especialidad.

Suspendieron Labores los Bancarios

Potosí, 3 (EL DIARIO).— A las 14 horas de ayer suspendieron sus labores los empleados bancarios, dando cumplimiento a disposiciones del Sindicato de Empleados de Banco y Ramas Afines, en señal de solidaridad con los trabajadores de las instituciones bancarias particulares cuyos patronos se negaron al aumento de haberes y cumplimiento de beneficios sociales, en la misma forma que a los servidores de los bancos dependientes del Estado.

Pequeño necesita caballo extranjero. Dirigirse por carta "E. G. EL DIARIO".

Dr. Julio Mendoza CIRUJANO DENTISTA Atención diaria de 10 a 12 y 14 a 18 YANACOCCHA 451.

AVISO

Habiéndose extraviado los Depósitos Judiciales números 1820-1914 emitidos por el Banco Central de Bolivia en fecha 31-7 y 14-8 de 1954 a la orden del Juez 1º de Instrucción en lo Civil quedan nulos y sin valor, por haberse dado el aviso al Banco y tener que emitir los duplicados correspondientes.

La Paz, 3 de septiembre de 1954.

Dr. Gregorio Mendoza Catacora

Profesor de Urología y Jefe del Servicio Urológico y Venéreo del Hospital. — Cirugía General, Especialmente Operaciones del Riñón, Vejiga, Próstata, Matriz, Ovarios, etc. y tratamiento de la Esterilidad. Consultas Plaza Prats Tamayo 411 (Antes del Estudiante) de 8 a 5.

ESPECTACULOS PARA HOY

TEATRO MUNICIPAL. — Matinée, tarde y noche LA BALA ASINADA una película Paramount en technicolor con Edmund O'Brien, Forrest Tucker, Polly Bergen y los piteas rojas de la tribu Sioux. Extra Campeones del Desierto.

TEATRO PRINCESA. — Teléfono 2826 Matinée, tarde y noche la dramática película LA TRAMPA con Zully Moreno y Carlos Thompson además el noticiero boliviano N° 67. Matinée 45.— tarde y noche 50.—

CINE PARIS. — Tel. 2269. Matinée, tarde y noche LA CUSPIDE DE SUS EXITOS DRAMATICOS... con GINGER ROGERS y RONALD REAGAN, además el noticiero boliviano N° 67. Matinée 45.— tarde y noche 50.—

CINE TESLA. — Tel. 3903. Matinée, tarde y noche el drama BELINDA gran drama de Warner Bros. Matinée 45.— tarde y noche 50.—

CINE MIRAFLORES. — Matinée, tarde y noche Tito Gobbi en PAOLINI. Matinée 45.— tarde y noche 50.—

CINE MURILLO. — Matinée, tarde y noche Sara Montiel en YO SOY GALLO DONDE QUIERA. Matinée 45.— tarde y noche 50.—

CINE MONON. — Matinée, tarde y noche doble LA ESPADA PATAL 13 al 15 y MURIO COMO LOS HOMBRES. Matinée 45.— tarde y noche 50.—

MONJE CAMPERO. — Matinée, tarde y noche presenta el drama HOMER MUJER Y PECADO con Pier Angeli y Gene Kelly. Precios matinée 45.— y 30.— tarde y noche 50.— y 35.—

CINE LA PAZ. — Matinée, tarde y noche presenta el film en technicolor ETERNA TENTACION con Fred Astaire y Vera Ellen. Precios matinée 45.— tarde y noche 50.—

CINE EBRO. — Matinée, tarde y noche sigue el colorido drama en colores CASTA ANDALUZA con Ana Mariscal y Fernando Granada. Precios matinée 45.— y 30.— tarde y noche 50.— y 35.—

CINE ROXY. — Matinée y tarde LAS LOCURAS DE TIM TAN con Tim Tan y Marcello. Noche doble EL EMBAJADOR con Lina Sadrini y LA MIRA POPOFF. Precios matinée 45.— y 30.— tarde y noche 50.— y 35.—

CINE ABAJO. — Matinée, tarde y noche presenta en colores CASTA ANDALUZA con Ana Mariscal y Fernando Granada. Además el noticiero nacional N° 67. Precios matinée 45.— y 30.— tarde y noche 50.— y 35.—

COPACABANA. — Desde las 14 horas el drama AMOR VENDIDO con Rosa Carmina, además el noticiero nacional N° 67. Precios 50.—

CINE COLON. — Matinée y tarde grandes funciones triples VUELTA DEL ZORRO 7 al 9, EMPEÑO SUBMARINO 7 al 9 y PELIGRO ATOMICO 7 al 9. Noche doble EL JORDADO DE NOTRE DAME con Charles Laughton y MEDIA NOCHE con Arturo de Cordova. Precios matinée 45.— y 30.— tarde y noche 50.— y 35.—

CINE BOLIVAR. — Tel. 3051. Matinée doble PELIGRO ATOMICO 1 al 3 y EL SECRETO DE LA TUMBA. Precios 45.— y 30.— tarde y noche presenta el divertido film en technicolor CIRCULO DE SEFORITAS con Jeanne Crain. Precios 50.— y 35.—

CINE AVENIDA. — Tel. 3409. Matinée a horas 14, tarde a horas 19 y noche como de costumbre AMOR EN EL INFIERNO con Humphrey Bogart y Jane Allyn. Precios matinée 45.— y 30.— tarde y noche 50.— y 35.—

CINE SAN CALIXTO. — Matinée, tarde y noche MARIANITA Y OCHO SENTENCIADOS con Alex Gino Denis Price y John Hall. Precios 35.— y 30.—

CHUQUISACA

Millares de Peregrinos de Todo el País Llegan a Sucre Para Asistir al C. Mariano

Sucre, 3 (EL DIARIO).— Utilizando diversos medios de transporte, aéreos, ferroviarios y de automotores, han llegado ya a esta ciudad más de 5.000 peregrinos de todo el país y del exterior para asistir al Congreso Mariano que se iniciará en breve. Ayer llegó la delegación oficial del departamento de Tarija, conduciendo la imagen de la Virgen de Chaguaya y esta tarde deberá llegar la delegación de Santa Cruz, trayendo la Virgen de Cotoca.

Mientras tanto, se ha inaugurado, en solemne ceremonia, el Primer Congreso Nacional del Congreso Mariano, de todos los departamentos de Bolivia.

HUELGA BANCARIA

Sucre, 3 (EL DIARIO).— Los empleados bancarios se declararon en huelga, solicitando el retorno a sus funciones de algunos empleados del Banco Agrícola que fueron retirados de sus cargos.

EMPLEADO (A)

Con conocimientos de Contabilidad y Dactilografía necesitamos. Presentarse en PASAJE FRIAS 118 horas 14 a 16.

112 Artistas del Cine Club dependientes del Instituto Cinematográfico Boliviano reciben sus Dividendos de la Cooperativa en la Temporada de Teatro 1954, de acuerdo al rendimiento económico y la siguiente distribución:

Ingreso bruto de 39 funciones según bordereaux que cursan en el I. C. B., Teatro Municipal y Alcaldía Municipal	Bs. 3.603.980.—
Gastos realizados en la temporada (a partir del 17 de julio) y reserva para pagos de derechos de autores de la comedia, argumento y coreografía de bailes, orquestación y propiedad intelectual de música	" 1.987.980.—
Ingreso líquido disponible para distribución entre los miembros de la Cooperativa del Cine Club	Bs. 1.616.000.—

DISTRIBUCION:

Participantes en la comedia	Bs. 535.000.—
" en "El Poema de la Quema"	" 330.000.—
" en "Conjunto de Zampofias"	" 153.000.—
" en "El Huayño"	" 80.000.—
" en "La Diabla"	" 65.000.—
" en la danza "Los Esqueletos"	" 48.000.—
" en la danza "El Sueño"	" 5.000.—
Integrantes del Coro Polifónico del I. C. B.	" 364.000.—
Personal de utillería, escenografía y dirección del coro	" 58.000.—
	Bs. 1.616.000.—

La documentación y facturas de todos los gastos debidamente autorizados y legalizados, así como los bordereaux faccionados por la Administración del Teatro Municipal, se encuentran a disposición de los interesados y público en general en la Secretaría del I. C. B.

La Paz, 3 de agosto de 1954

WALDO CERRUTO G. Gerente General del I. C. B.

ILLIMANI CINEMATOGRAFICA BOLIVIANA LTDA. PRESENTA

MARTES CINE LA PAZ

Un drama europeo extraordinario

ALDO FABRIZI

JEAN MARAIS — DANIEL GELIN — FRANK VILLARD

"Cuatro Pecadores"



EL CINE FRANCES ALCANZA LA CUSPIDE DE SUS EXITOS DRAMATICOS... SOBRE LA VIDA Y LA CONCIENCIA DE LOS HOMBRES QUE LLORANDO LA VERGUENZA DEL PECADO BUSCAN REFUGIO EN LA CASA DE DIOS.

Otra gran producción que ofrece ILLIMANI CINEMATOGRAFICA BOLIVIANA LTDA.

CASA DEL MARTILLO LTDA. REMATES

Automóviles, Mercaderías, Casas. Está alerta próximas grandes novedades en la única casa autorizada de la localidad.

PLAZA SAN FRANCISCO 101.

Edificio Chain 4º piso.

EN COCHABAMBA LOTES EN VENTA EN LA MEJOR ZONA RESIDENCIAL

Planos aprobados Alcaldía Municipal. Sobre hermosa y amplia avenida Junín, rodeados de parques (zona verde). A una cuadra colegio "La Salle".

REFERENCIAS: ERNESTO QUIROGA — España 210 Teléfono 1795 — Cochabamba.

TEATRO MUNICIPAL DE LA PAZ

TIBURCE YUSTI

PROGRAMAS: A LAS 18 y 30. LUNES: BEETHOVEN - CHUMANN - CHOPIN - DEBUSSY VIERNES: CHOPIN - LISZT

EL CELEBRE PIANISTA



MISAS

En la Basílica de San Agustín, a las 8 a. m. se celebrará la misa de Requiem por el alma de la señora doña María de la Cruz, esposa de don Juan de la Cruz, fallecida el día 24 de agosto último. La misa será oficiada por el señor don Juan de la Cruz, párroco de la parroquia de San Agustín. La familia ruega a Ud. y muy especialmente a los residentes de la ciudad, que asistan a la misa de Requiem que se celebrará a las 8 a. m. en la Basílica de San Agustín, el día 4 de hoy sábado 4 del presente mes, a las 8 a. m. en la Basílica de San Agustín. La familia ruega a Ud. y muy especialmente a los residentes de la ciudad, que asistan a la misa de Requiem que se celebrará a las 8 a. m. en la Basílica de San Agustín.

OCASION

1 piano nuevo, moderno marca "Broadwood & Co." Casa RANIS, Avenida Camacho 33

Srta. M. LUISA CRESPO DIAZ ROMERO

(Q. E. P. D.)

Señor Ingeniero Néstor Crespo Díaz, Enod Crespo de Ocampo, Sara Crespo de Yanguas y Zoe Crespo de Albaracín, hermanos; primos, sobrinos y demás familiares ruegan a sus amigos y personas piadosas, se dignen asistir a la misa que en sufragio de la extinta y recordando los 3 días de su sensible fallecimiento, se oficiará el día de hoy sábado 4 del mes en curso, a las 10, en la Basílica Menor de San Francisco.

Favor que agradecerá la familia doliente.

En sufragio del alma y al segundo mes de su sensible fallecimiento de la que fué señora doña

Candelaria V. D. de Freudenthal

(Q. E. P. D.)

Se oficiará una Santa Misa en la Capilla de las Madres Cristianas (Internado Alemán) Av. 6 de agosto esq. Fernando Guanchalla, el día de mañana domingo 5 a las 9.30, quedando invitados los parientes, amistades y personas piadosas.

Doña MARIA PAZ M. v. de PEREZ

(Q. E. P. D.)

Antonio Humberto y Miguel Angel Pérez M., hijos; Elena Crespo de Pérez y Rosa Pacheco de Pérez, hijas políticas; Manuel, Genoveva y Nicolás Martínez V., hermanos; Moisés Pérez, hermano político; los nietos, primos, tíos, sobrinos y demás familiares, ruegan a sus relaciones y personas piadosas, se dignen concurrir a la traslación de los restos mortales de la extinta, al Cementerio General el día de mañana domingo a las 11 a. m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Nicolás Acosta casa No. 598. Atención que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se recibe por tarjeta. Sepelios "Casa Guzmán", Teléfono 4014. La Paz, 4 de septiembre de 1954.

COMPRAMOS

BOTELLAS DE PERFUME VACIAS Laboratorios Hollywood CALLE MERCADO 45, 1er. piso.

A LOS RESIDENTES CRUCENOS

El "CENTRO UNIVERSITARIO CRUCERO" cita, con carácter urgente, a todos los residentes crucenos, para tratar aspectos relacionados con la fiesta del 24 de Septiembre, a la sesión que se efectuará a las 16 del día de hoy, sábado en el Aula Libre de la Universidad.

Ya salió

Américas

revista mensual popular con ilustraciones

editada cuidadosamente por la Unión Panamericana

CONOZCA LAS REPUBLICAS HERMANAS

Lea Américas

De venta en los puestos principales

Librería Científica Literaria "Selecciones" Avenida Camacho 369, Casilla 973 La Paz

Crónica Social

BODA ALCAZAR VELASCO-MACHICADO PABON



Hoy en la capilla privada del colegio San Calisto, se celebró el enlace matrimonial de la señorita Elena Machicado Pabón con el señor Raúl Alcázar Velasco. Actuaron como padrinos en la ceremonia religiosa por parte de la novia, el señor Felipe A. Machicado Coello y la señora Beatriz Pabón de Machicado, con los testigos doctor Hernán Machicado Pabón, ingeniero Marcel Machicado Pabón, y señores Flavio Machicado Viscarra y Gustavo Machicado Pabón.

En la ceremonia civil actuaron como padrinos: el doctor Javier Machicado Pabón, y la señora María Julia Prout de Machicado; firmando como testigos el Cnl. Vitaliano Lederma, el Dr. Humberto Vázquez Machicado, y los señores José Gisbert y Ernesto Pabón Rada.

Por parte del novio actuaron como padrinos en la ceremonia religiosa el señor Moisés Alcázar representado por el doctor Edmundo Arfies Zapata y la señora María Asunta Velasco. Actuando como testigos los doctores Edmundo Arfies Zapata, Jorge Argueta Coello, Luis Alberto Alipaz y el señor Jorge Alvestegui Alvarez. En la ceremonia civil actuaron como padrinos el coronel Guillermo Arfies Velasco y la señora Olga de Arfies, firmando como testigos los doctores Casto Pinilla B., José María Alvarado y los señores José Moreno, Jorge Saldaña Royuela y Alberto Belmonte Arias.

Madrina de altar: Martha Herrera de Machicado. Madrina de velo: Angela Machicado de Estenssoro, Anita Argandoña de Prout, Delina Medina de Prudencia. Madrina de rosario: Graciela Arfies Velasco, Olga Moersch Díaz, Elena Machicado Viscarra. Madrina de bouquet: Rosa Machicado Saravia. Teresa Viala Plando, Rosario Hegulgorri Oriedo. Madrina de azahares: Martha Prout de Virreira, Elena Barrón Castañeda. Porta aros: niños Julia Beatriz Machicado Prout, Guillermo Mario Arfies. Tira coas niños: Maritza Machicado Herrera, Wilson Alberto Arfies, Hernandito Machicado Prout, Javier Machicado Herrera.

Después de la boda, se trasladó a la casa de la novia, donde se celebró una recepción. La novia, Elena Machicado Pabón, es hija de don Raúl Alcázar Velasco y doña María Julia Prout de Machicado. El novio, Raúl Alcázar Velasco, es hijo de don Raúl Alcázar Velasco y doña María Julia Prout de Machicado.

REUNIONES

Anteayer en las comedores de EL DIARIO el Sr. Federico Nielsen Reyes ofreció una comida a un grupo de sus amigos.

Los esposos William-Bruck ofrecieron una comida en honor de la señora Luisa de Pantoja.

La Fraternidad "Bambú Juvenil" ofrecerá el domingo una reunión social.

En casa de la señorita Marcela Robles, el día domingo, un grupo de señoritas y jóvenes se reunirán en una matinee.

El señor Ramiro Medina T. ofrecerá una fiesta con motivo de recordar su aniversario natal.

El Ateneo Femenino ofrece el día lunes 6 un cocktail en honor de sus socias señorita Mari-

COMPROMISOS

Se ha formalizado el matrimonio de la señorita Esther González Rodríguez con el señor Eduardo Chavarría Maceda. La boda se realizará en breve.

MATRIMONIOS

Hoy tendrá lugar el matrimonio de la señorita Alicia González Gutiérrez con el señor Oscar Arce Sepúlveda.

Hoy será bendecido el matrimonio de la señorita Ana María Irujo González Samaniego con el doctor Eliezer Chirinos.

El día de hoy se efectuará el matrimonio de la señorita Emma Lah M., con el señor Emilio Go-

Llegaron Licuadoras

Y TOSTADORAS AMERICANAS VENTAS UNICAMENTE POR UNIDAD LOAYZA 94 1820

MULAS CORDOBESAS

Vendo 78 mulas cordobesas, Rep. Argentina, puestas esta ciudad u otro punto.

REFERENCIAS: YANACOCHE 235 3er. piso oficina 8 - Tel. 3393.

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

DEPARTAMENTO DE EDIFICACIONES

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Por orden del señor Alcalde Municipal, se convoca a propuestas para la construcción de Camarines y Refección general en el Teatro Municipal, de acuerdo a los planos y pliegos de especificaciones técnicas proporcionados por el Departamento de Edificaciones.

Las propuestas deberán ser presentadas en la Oficina Mayor de la H. Municipalidad hasta las 12 del día 14 del mes en curso, en papel sellado, timbres de Ley y garantía respectiva.

La Paz, 3 de septiembre de 1954.

ROBERTO ARGENTA QUIROGA Oficial Mayor de la H. Municipalidad.

Salvador Muñoz, en la iglesia de los Reverendos padres Carmelitas.

NACIMIENTOS

En el Sanatorio La Paz ha nacido el segundo hijo de los esposos Alberto Salcedo Pizarroso y Blanca P. de Salcedo.

El hogar de los esposos Jorge Lazzcano y señora Ciria de Lazzcano fué alegrado con el nacimiento de una niña. La madre y la niña, reciben atención en la Clínica Santa Isabel.

VIAJEROS

A Buenos Aires el señor Carlos Humberto Velasco, en compañía de su hermano Raúl.

A Sucre la señorita Amalia Messuti.

Al mismo punto el Dr. Julio Manuel Aramayo en compañía de su esposa, señora Rosario de Aramayo.

De Santa Cruz el doctor Cirio Sánchez Alarcón.

De Cochabamba la señorita Isaura Eguino B.

De Tarija la señorita Wilma Tejada Trigo.

De Oruro el Sr. Julio Quintanilla.

MISAS

Hoy, a las 10, en la Basílica Menor de San Francisco, se oficiará una misa en memoria de la señorita M. Luisa Crespo Díaz Romero.

Manuel Miranda Campos Expondrá Acuarelas



En el Salón de exposiciones de la Alcaldía Municipal, el día lunes 6 del presente mes, a las 18 y 30, será inaugurada la muestra pictórica del artista, señor Manuel Miranda Campos sobre la base de una colección de acuarelas. El catálogo es el siguiente:

BOLIVIA

- 1.- Ongesuni (La Paz).
- 2.- Rómulo (La Paz).
- 3.- Huastajeta (La Paz).
- 4.- Visión lacustre (La Paz).
- 5.- La Vida y la Muerte (Oruro).
- 6.- Campesino (Cochabamba).
- 7.- Cielo tropical (Santa Cruz).
- 8.- Callejuelas coloniales (Potosí).
- 9.- Las Ollerías (Potosí).
- 10.- La Hija Predilecta (Uyuni).
- 11.- Vista Panorámica (Pulacayo).
- 12.- Los sacrificados (Pulacayo).

BRASIL

- 13.- Botafogo (Rio de Janeiro).

CHILE

- 14.- Huaso (Sur de Valdivia).
- 15.- El Puerto (Valparaíso).

ARGENTINA

- 16.- Emigrante (La Boca).
- 17.- Los Bosquerones (Palmiro).
- 18.- Día Lluvioso (Avenida de Mayo).

URUGUAY

- 19.- Paisaje marino (Pirípola).
- 20.- Biblioteca Infantil (Paz que Rodó).

PERU

- 21.- Amanteo (Callao).

ECUADOR

- 22.- Otavalo (Quito).
- 23.- Río Guayas (Guayaquil).
- 24.- Indios Colorados (Ibarra).
- 25.- Camino de Otavalo (Norte del Ecuador).

AVISO

El Dr. Luis Pérez Salomón, Presidente de la Corte Superior de Justicia de este Distrito.

Hago saber al público en general que por auto de fecha 4 de agosto de este año, se ha señalado el día 10 del presente mes, a las 9 a. m. y siguientes, para el examen de Abogado que debe rendir el Licenciado en Derecho y Ciencias Políticas Sr. JOSE VALVERDE MONTAÑO.

La Paz, 2 de septiembre de 1954.

Dr. Mario de Loayza Varela, Secretario de Cámara de la Corte Superior.

SU HOROSCOPO PARA HOY

Por Stella

SABADO, 4 DE SEPTIEMBRE. Los nacidos hoy se adaptan fácilmente a cualquier cambio, nunca se aferran rigidamente a sus ideas, a sus creencias y a sus acciones. Les encanta el campo y serían lo más felices si tuvieran que vivir fuera de la ciudad. La ciudad no es para ellos. No es esto debido a que si tuvieran que vivir en la ciudad no se acostumbrarían a ello si no que prefieren la vida tranquila y placentera de la campiña. Esto debe ser debido a que su salud no es tan buena como debería ser. No son robustos. Sus energías físicas se aplastan ante sus energías nerviosas y sufren el cansancio con toda facilidad. Deben aprender desde jóvenes a conservar sus fuerzas físicas y dejar a un lado su gran e increíble entusiasmo que tienen por todo, para los grandes proyectos que se les presenten. Además, deben dormir lo suficiente. El

INFLUENCIAS CELESTES PARA MAÑANA

¿Qué le auguran las estrellas para mañana? Busque su signo en la columna siguiente y guíese por los presagios estelares.

DOMINGO, 5 DE SEPTIEMBRE

VIRGO (24 agosto-23 sept).—Tenga cuidado con su salud. Hoy es muy buen día para sus quehaceres. Todo le saldrá bien.

LIBRA (24 sept.-23 oct.).—Descanse este fin de semana y no haga mucho de nada. Lo que Ud. necesita es un buen descanso.

ESCORPIO (24 oct.-22 nov.).—Descanse hoy tanto física como mentalmente. Hamáquese todo el día.

SAGITARIO (23 nov.-22 dic.).—No es buen día hoy para que usted se presente muy independiente o quiera hacer lo que se le ocurra. Será mejor que transija.

CAPRICORNIO (23 dic.-20 enero).—Usted se encontrará hoy un poco fastidiado por alguien que quiere dársele de patrón. Tenga paciencia.

ACUARIO (21 enero-19 febrero).—Si cree usted que no es lo suficiente apreciado, quizá sea porque usted quiere hacer siempre lo que le gusta.

PISCIS (20 febrero-20 marzo).—Su salud es muy importante y si se siente algo desmejorado vea a su doctor.

ARIES (21 marzo-20 abril).—No haga nada este fin de semana. Lo mejor para usted es un completo descanso.

GEMINIS (22 mayo-21 junio).—Si tiene usted que guiar su carro es mejor que salga temprano y no se apure a fin de mantener los beneficios de sus vacaciones.

CANCER (22 junio-23 julio).—No como demasiado, tampoco cosas fuertes. Si da una fiesta, manténgala lo más simple posible.

LEO (24 julio-23 agosto).—Usted debería gozar de un segundo día de descanso; completo descanso. Vaya a la iglesia.

AUTOMOVIL CLUB BOLIVIANO

SEDE SOCIAL (CALACOTO)

La Administración de la Sede Social de Calacoto tiene el agrado de comunicar a los señores socios y familias, que desde hoy se ha reabierto el local completamente modernizado con excelente Servicio de Bar y Cocina.

LA ADMINISTRACION.

Entradas exclusivamente para socios y familias.

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

AVISO AL PUBLICO

Por orden del señor Alcalde Municipal de La Paz, se comunica a todos los propietarios y conductores de vehículos motorizados, instituciones particulares y oficiales, que con el objeto de continuar en forma rápida y normal con los trabajos de rectificación y ampliación del camino final 20 de Octubre a Obrajés, se ha dispuesto la suspensión del tránsito en ese sector.

La Comuna tiene el interés de entregar a breve plazo una vía moderna y de descongestionamiento, que unirá la ciudad con la Villa de Obrajés.

La Paz, 3 de septiembre de 1954.

JORGE CALVIMONTES y C.

Jefe del Departamento de Prensa y Difusión.

MINISTERIO DE TRABAJO Y PREVISION SOCIAL

Por orden del señor Ministro de Trabajo y Prevision Social y para la atención de la Dirección General de Muebles, se convoca a PROPUESTAS para la provisión de los siguientes artículos:

- 2.000 piezas barras
- 2.000 " platos
- 2.000 " cucharas
- 4.000 " tenedores
- 4.000 tubos de pasta dental
- 2.000 piezas cepillos para dientes
- 5.000 unidades de jaboncillo
- 10.000 unidades de jabón de ropa
- 1.000 juegos ropa interior para varones
- 1.000 juegos ropa interior para mujeres
- Reparación de 500 calderos.

Las especificaciones correspondientes serán proporcionadas por el Departamento Administrativo de este Ministerio.

Las propuestas deberán ser presentadas hasta las 16 p.m. del día miércoles 8 del presente mes, en el Departamento Administrativo del Ministerio de Trabajo y Prevision Social.

La Paz, 19 de septiembre de 1954.

ANIBAL AGUILAR PEÑABUENA

Oficial Mayor de Trabajo y Prevision Social.



### EL DIARIO

### DEPORTES

La Paz, Sábado 4 de Septiembre de 1954.

## M. Smith, Ganó el Torneo de Golf Amateur en Filadelfia

Filadelfia, septiembre 3 (AP).— Margaret Smith, campeona de golf amateur y de torneos libres de Méjico, conquistó hoy también el campeonato juvenil femenino de Estados Unidos al derrotar a Sue Driscoll en la vuelta final con una anotación de 5 y 3.

Miss Smith, que era de Pasadena (California) pero reside ahora en Guadalajara, donde se educa, estaba empatada con Miss Driscoll hasta el hoyo número 8 tomando la delantera al acertar un putt de 12 pies con lo que quedó uno arriba al iniciar el regreso. Los 9 hoyos de salida los hizo Miss Smith en 39 tiros y Miss Driscoll en 41.

Miss Smith quedó 2 arriba en el hoyo número 11 con un par de 4, 3 arriba en el hoyo número 12 con un birdie 4 y 4 arriba en el número 13 con otro par 4. Ganó el match en el hoyo 15 con no hacer Miss Driscoll con su tiro más que 3.

Los partidos correspondientes al campeonato de fútbol de primera división amateur deben cumplirse esta tarde en la cancha del Estadio La Paz.

**LANZA-MARISCAL BRAUN.**— La paridad de fuerzas en el encuentro de fondo hace pensar en que Lanza y Mariscal Braun ofrecerán un cotejo agradable de comienzo a fin. Ambos equipos, si bien han perdido compromisos, conservan esperanzas de enfrentarse con los primeros del certamen y para ello buscarán esta tarde para salir airoso con los dos puntos que les faciliten mayores posibilidades de llegar a la meta de sus aspiraciones.

**ATL. LA PAZ-CHACO.**— El puntero del campeonato a invicto hasta la fecha, tiene un rival de bastante riesgo en Atlético La Paz, cuya característica entusiasmante a menudo ha deparado resultados poco esperados. Los de Chaco, con la experiencia de Northern, lucharán a ganar desde el comienzo de la breca para no sufrir una sorpresa que les quitaría su calidad de invicto y además les haría igualar nuevamente posiciones con Northern. Es cierto que de acuer-

do a lo que han rendido los dos rivales de esta tarde a lo largo del torneo lleva todas las de ganar el equipo de Yacimientos, pero como bien se sabe la situación, en fútbol no siempre se impone la lógica, de modo que considerando estos aspectos, el partido preliminar de la jornada amateur, puede brindar un espectáculo que agrade a la concurrencia.

**PROGRAMA OFICIAL.**—  
Ha. 14.10.— 1º Am. Atl. La Paz — Chaco, Ref. Alfredo Álvarez, Linchman, Lucio Rojas y Arturo Fernández.  
Ha. 14.15.— 1º Am. Lanza — Mariscal Braun, Ref. Arturo Ordoñez, Linchman, Raúl Cabrera y Isaac Fernández.  
Delegado de cancha Sr. Elias Fernández.

### REUNION DE LOS RED. DEPORTIVOS

El Circulo de Redactores Deportivos de Bolivia cita a los señores Julio Borelli, Lizardo Suárez, Julio López Videla, Armando Moreno Palacios y Carlos Carrasco, miembros del Directorio, a la reunión que tendrá lugar hoy a las 12 en el local de costumbre.

### Se inició en Sao Paulo Sudamericano de Golf

Sao Paulo, septiembre 3 (UP).— Dieciocho jugadores de golf de Perú, Uruguay, Chile y Brasil iniciaron hoy la disputa del campeonato sudamericano amateur por la copa Andes. El torneo se efectúa en el Sao Paulo Country Club.

En la primera vuelta se enfrentaron Perú, campeón que defiende su título, y Chile, por su parte Uruguay se las vió con Brasil.

Cada equipo enfrentará a los dos de los dos dobles y cuatro individuales, lo que hace un total de 8 matches por cotejo entre país y país. La victoria en individuales o en dobles da un punto y el empate, ninguno. El equipo con mayor número de puntos al término de la competencia se adjudicará la copa Los Andes por un año. Esta copa fue instituida por la Federación Chilena de Golf.

El domingo se enfrentarán Perú y Uruguay y Chile con Brasil. El martes, Perú se las verá con Brasil y Uruguay con Chile.

El sábado se disputará simultáneamente una copa especial Los Andes entre los golfistas amateurs de Chile y Brasil, pero nada más que en individuales.

Esta copa fue instituida por la Federación Chilena, que se encargará de organizar el campeonato del año próximo.

**SU CLUB LO LLAMA**

**DEP. UTUNI.**— Cita a sus jugadores para el entrenamiento del domingo a las 8.30 en la cancha de Tenboliderani.

**JUVENIL SAN PEDRO.**— Se reunirá esta noche a las 22 en Nicolás Acosta 601.

**MACALANES.**— Entrenará esta tarde a las 10 en el Olympic y sesiones a las 20 en su local de costumbre.

**DON BOSCO.**— Tiene entrenamiento el domingo a las 7 en la cancha Mariscal Braun.

**BONAERENSE.**— Sus jugadores deben hacerse presentes el domingo a las 10 en la cancha de Tenboliderani.

**ATL. ALTO.**— Llama a sus jugadores para el domingo a las 10 en la cancha del kilómetro 7.

**HUARINA.**— Se reunirá esta noche a las 19 en su Secretaría.

**FRAT. LOS ANGELES.**— Sesionará a las 10.30 en su local de costumbre.

**VICUNAS.**— Convoca a sus jugadores para hoy a las 14 en la cancha Mariscal Braun.

**PALESMO.**— Cita a sus jugadores para hoy a las 13.15 en la cancha Municipal.

**LOS ANDES.**— Con carácter de urgencia, sesionará esta noche a las 20 en la cancha de Tenboliderani.

**FRAT. AMERICAN YOUTH.**— Sus jugadores de basket deben as-



EL JOVEN ENTREALA DE RIVER PLATE, SIVORI, QUE FUE AGREDIDO ALEVOSAMENTE por un espectador que arrojó una botella al campo de juego, mientras su equipo disputaba el match con Huracán, en un estadio en un Sanatorio.

## Quezada, Schopp y Valda Integrarán el Plantel de Bolivia en la "Copa Patiño"

En el tenis nacional se impone una renovación total de valores y como una manera de propender a ello la Federación se halla empeñada en enviar una representación a Río de Janeiro, para que participe en la disputa de la Copa Patiño, reservada para Juniors. Esta competencia se cumplirá entre el 4 y 17 de octubre, simultáneamente con la copa Mitré. En lo que respecta a nuestra representación, entendemos que serán designados Fernando Que-

zada, de La Paz; Ernesto Schopp de Cochabamba y Víctor Valda, de Sucre; de quienes corresponde esperar honrosa actuación. Además la experiencia que recogerán será de gran beneficio para ellos y para todos los futuros cracks de nuestro tenis, que en años pasados contó con dos valores que prestigiaran al deporte nacional. Nos referimos concretamente a Zamora y Gorostiza.

## HOY SE JUEGA LA FINAL DEL TORNEO DE BASKET BALL PARA PROFESORES: PROGRAMA

Después de una campaña interesante hoy en la mañana en la cancha de la calle Méjico, a horas 10, se un encuentro que promete grandes alternativas se enfrentarán los equipos del Colegio Nacional Arturo Fernández Almonacid y el equipo de la Escuela Industrial de la Nación Pedro Domingo Murillo, disputando el título de Campeón de la ciudad de la Federación, que desde el primer día de la competencia, se encargará de organizar el campeonato del año próximo.

## Tenis en Strongest

Con bastante éxito vienen desarrollándose en los campos deportivos de The Strongest, los torneos de tenis en las tres categorías. Para los días sábado 4 y domingo 5 de septiembre, se ha confeccionado el rol de encuentros que publicamos a continuación.

**PRIMERA CATEGORIA.**  
Sábado 4.— Ha. 14.— Arturo Villalón — Raúl Solís.  
Ha. 15.— Jorge Villalón — Mac Durán del O.  
Ha. 16.— Carlos Franck — Julio Quezada.  
Domingo 5.— Ha. 8.— Adrián Carr — Edgar Franck.  
Ha. 10.— Gustavo Franck — Raúl Solís.  
Ha. 11.— Ricardo Salazar — Mario Bardón.  
Ha. 12.— Guillermo Saeski — Luis Salas D.  
Ha. 13.— Víctor Villalón — Víctor Bardón.

## Tenis en Ferroviario

Se ha fraccionado el siguiente rol de encuentros por la disputa de los trofeos "Wilson" y "Gómez" en las tres categorías:  
**SABADO 4.**  
Cancha 1.— Ha. 14.— B. Escallier — O. Miranda.  
Cancha 2.— Ha. 15.— O. Miranda — A. Valdivia.  
Cancha 3.— Ha. 16.— J. Santalucia — V. Sáez.  
Cancha 4.— Ha. 14.— A. Ortegón — W. Salinas.  
Cancha 5.— Ha. 15.— H. Ocasio — P. Cortes.  
Cancha 6.— Ha. 16.— J. Calderón — J. Cuba.  
Cancha 7.— Ha. 14.— J. Aramburú — P. Rojas.  
Cancha 8.— Ha. 15.— R. Rojas — J. Rojas.  
Cancha 9.— Ha. 16.— J. Rojas — J. Rojas.  
Cancha 10.— Ha. 14.— J. Rojas — J. Rojas.  
Cancha 11.— Ha. 15.— J. Rojas — J. Rojas.  
Cancha 12.— Ha. 16.— J. Rojas — J. Rojas.

## FUTBOL FERROVIARIO

La sección Deportes de la Federación de Ferrocarriles de la Paz convoca, a los jugadores que toman parte en el campeonato interno de fútbol, de la Federación, que desde el día sábado 4 de los corrientes, los encuentros se realizarán en la cancha del Frigorífico Los Andes (El Alto).

## Hugo Closs Gamarra Cerró Inscripciones

Al cierre del registro de inscripciones del Campeonato de Fútbol de la Paz, el club Hugo Closs Gamarra, treinta jugadores formalizaron su participación en la competencia, la que será inaugurada el próximo jueves 9, en los frentones de la firma Solgine.

## DEPORTE OBRERO

Partidos a realizarse por el campeonato obrero en sus campos de la Plaza de San Martín de Miraflores.  
**FUTBOL.** SABADO 4.—  
Ha. 13.30.— 2º Aurora — Tembora-dones.  
Ha. 14.30.— 2º Boyaca — Rosapeta.  
Ha. 15.30.— 2º Villa Fabón — Pata-taca.  
Ha. 16.30.— 2º Topiér — Mari-cal Surco.  
Ha. 17.30.— 2º Picochayo — Vasco.  
Ha. 18.30.— 2º Hukosh — Incahuasi.  
Ha. 19.30.— 2º Deportivo Balón — Mo-nacho.  
Ha. 20.30.— 2º Dep. Balón — Buntuta (completamente 10 minutos).  
**DOMINGO 5.**  
Ha. 1.— 2º San Salvador — Hospi-tal General.  
Ha. 2.— 2º Hukosh — Incahuasi.  
Ha. 3.— 2º Deportivo Balón — Mo-nacho.  
Ha. 4.— 2º Dep. Balón — Buntuta (completamente 10 minutos).  
Ha. 5.— 2º Aurora — Tembora-dones.  
Ha. 6.— 2º Boyaca — Rosapeta.  
Ha. 7.— 2º Villa Fabón — Pata-taca.  
Ha. 8.— 2º Topiér — Mari-cal Surco.  
Ha. 9.— 2º Picochayo — Vasco.  
Ha. 10.— 2º Hukosh — Incahuasi.  
Ha. 11.— 2º Deportivo Balón — Mo-nacho.  
Ha. 12.— 2º Dep. Balón — Buntuta (completamente 10 minutos).  
Ha. 13.— 2º Aurora — Tembora-dones.  
Ha. 14.— 2º Boyaca — Rosapeta.  
Ha. 15.— 2º Villa Fabón — Pata-taca.  
Ha. 16.— 2º Topiér — Mari-cal Surco.  
Ha. 17.— 2º Picochayo — Vasco.  
Ha. 18.— 2º Hukosh — Incahuasi.  
Ha. 19.— 2º Deportivo Balón — Mo-nacho.  
Ha. 20.— 2º Dep. Balón — Buntuta (completamente 10 minutos).

## ENCUENTROS DE BASKET PARA HOY

**DIA SABADO 4.**  
Ha. 14.— 2º Hon. Ser. O. Alpi-ria — Atlántico.  
Ha. 15.— 2º Hon. Ser. O. Alpi-ria — Atlántico.  
Ha. 16.— 2º Hon. Ser. O. Alpi-ria — Atlántico.  
Ha. 17.— 2º Hon. Ser. O. Alpi-ria — Atlántico.  
Ha. 18.— 2º Hon. Ser. O. Alpi-ria — Atlántico.  
Ha. 19.— 2º Hon. Ser. O. Alpi-ria — Atlántico.  
Ha. 20.— 2º Hon. Ser. O. Alpi-ria — Atlántico.

## ENCUENTROS DE BASKET PARA HOY

**DIA SABADO 4.**  
Ha. 14.— 2º Hon. Ser. O. Alpi-ria — Atlántico.  
Ha. 15.— 2º Hon. Ser. O. Alpi-ria — Atlántico.  
Ha. 16.— 2º Hon. Ser. O. Alpi-ria — Atlántico.  
Ha. 17.— 2º Hon. Ser. O. Alpi-ria — Atlántico.  
Ha. 18.— 2º Hon. Ser. O. Alpi-ria — Atlántico.  
Ha. 19.— 2º Hon. Ser. O. Alpi-ria — Atlántico.  
Ha. 20.— 2º Hon. Ser. O. Alpi-ria — Atlántico.

## Dos Interesantes Encuentros de Tenis se Realizarán Mañana en el Local del Sucre

A manera de selección y preparación de jugadores que deberán viajar a Cochabamba para participar en el torneo abierto que debe iniciarse el sábado 12, mañana se cumplirán dos interesantes matches en la cancha de campeones del Sucre Tennis Club.

**MATCH DE SINGLES.**— Alrededor de las 11.30 se enfrentarán en singles, Jorge Sánchez Peña, del Club de Tenis La Paz y Carlos Sheppard, del club de Tenis Sucre. Tanto el doble como el single se jugarán a lo me-

jor de tres sets, siendo lógica esperar que la experiencia de los veteranos Gorostiza y Sánchez Peña, cuyo prestigio arranca desde los Juegos Bolivianos realizados el año 1938 en Bogotá, sea suficiente para exigir a fondo a elementos que como Argandoña y Sheppard han logrado destacar en las recientes competencias.

## ENCUENTRO DE DOBLES.

A las 10.30 se jugará un doble que puede constituir una excelente exhibición. La pareja Isaac Gorostiza-Marío Martínez, del Club de Tenis La Paz, enfrentará a la integrada por Raúl

Argandoña y Humberto Vargas, valores destacados del Club de Tenis Sucre.

Argandoña y Humberto Vargas, valores destacados del Club de Tenis Sucre.

## Noticioso Sintético

El Centro Intelectual y Deportivo Atlántico ofrecerá mañana a las 10.30 una gran manifestación social, dedicando a la delegación "Ciudad de Medellín" que visita a Cochabamba. La manifestación se realizará en la calle Campero N° 72.

Los integrantes del Centro Cochabamba, visitarán hoy a su con-socio Alberto de Azab, que se halla en el Sanatorio La Paz donde fue sometido a una operación.

El Comité de Deportes subvenciona con un millón de Bolivianos a la Asociación de Fútbol de Tarija para ayudar a la financiación del Campeonato Nacional.

La Asociación Deportiva Obrera convocó a Campeonato de Basket Ball. Están abiertas las inscripciones.

Hoy en la cancha Salto jugarán por el Campeonato Interamericano de Tenis y Contraloría a las 12.30 y Economía-Cooperativa a las 13.00.

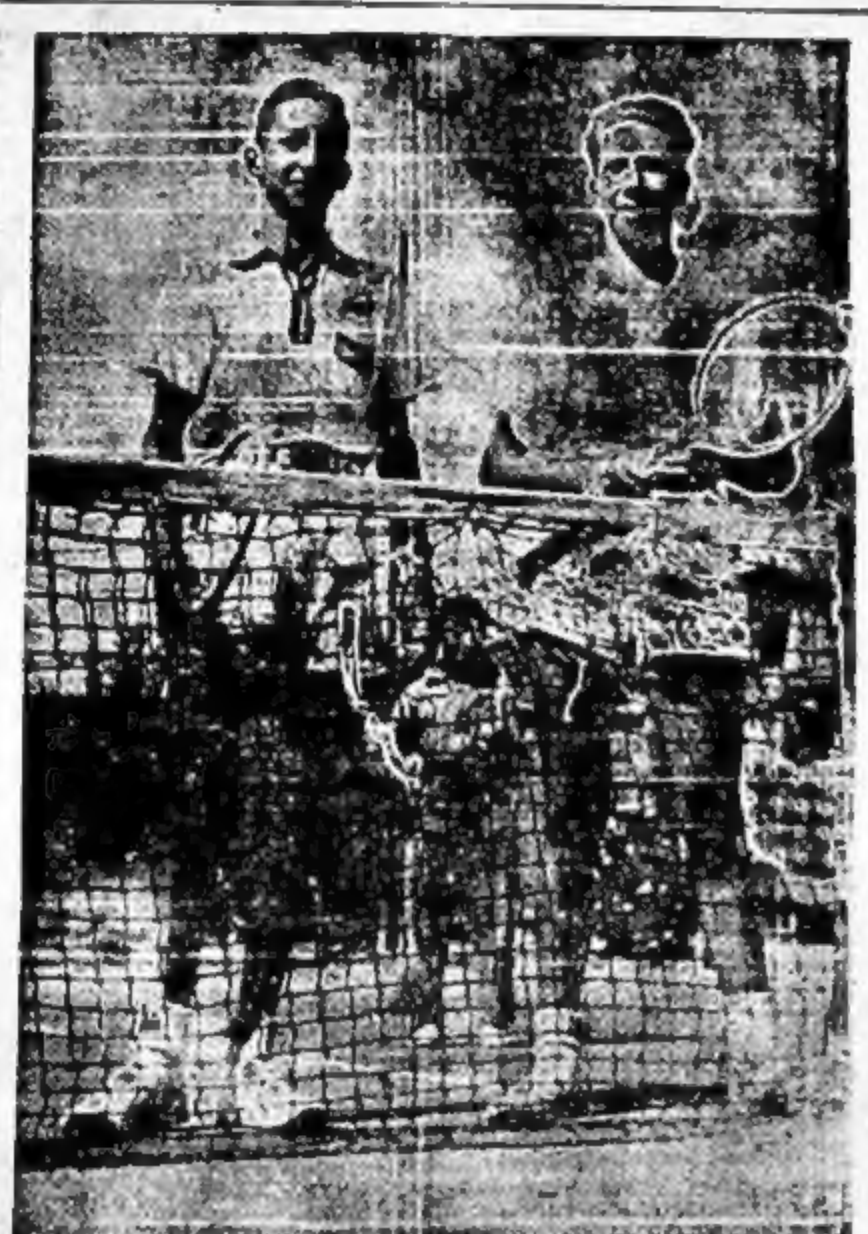
Alberto Monroy, arquero de Deportivo Lanza, presentó renuncia de la mencionada institución por carácter irrevocable.

Bolivia fue invitada al XIII Campeonato Panamericano de Tenis, que se realizará en Méjico del 1 a 15 de octubre. La Federación agradeció la invitación, indicando que no podrá hacerse presente en ese torneo, porque simultáneamente ha de realizarse en Río, los campeonatos por las Copas Patiño y Mitré.

Al no obtener ayuda económica del CND no se realizará el Torneo Atlético Triangular.

El árbitro Guillermo Prieto, señala que no falló a ningún campeonato y que solo por error el Colegio le aplicó una multa.

## IRAN A RIO DE JANEIRO



FERNANDO QUEZADA Y VÍCTOR VALDA, DESTACADOS JUVENES NACIONALES, QUE CONJUNTAMENTE CON ERNESTO SCHOPP, DE COCHABAMBA, IRÁN A RIO DE JANEIRO A DISPUTAR EL CAMPEONATO POR LA COPA PATIÑO.

## Numerosos Encuentros Comprende el Programa de Hoy y Mañana por Torneos del Club de Tenis La Paz

La capitán General del La Paz Tennis Club, ha preparado para los días sábado y domingo próximos, un extenso programa de encuentros correspondientes a las disputas de los trofeos Gacón. El rol establecido es el siguiente:

### TROFEOS GACÓN.

#### PRIMERA CATEGORIA.

**SABADO 4.**  
Cancha N° 1.— Ha. 13.30.— Isaac Gorostiza y Damián Cabrera — Alfredo Peláez D. de M. y Mariscal Braun.

Ha. 14.30.— Mario Martínez y Jaime Martínez — Hugo Carrón y Carlos Ballivián.

Ha. 15.30.— Isaac Gorostiza y Damián Cabrera — Hugo Carrón y Carlos Ballivián.

**DOMINGO 5.**  
Cancha N° 1.— Ha. 8.— Mario Martínez — Alfredo Peláez D. de M. y Mariscal Braun.

Ha. 10.30.— Isaac Gorostiza y Damián Cabrera — Hugo Carrón y Carlos Ballivián.

Ha. 12.30.— Isaac Gorostiza y Damián Cabrera — Hugo Carrón y Carlos Ballivián.

**SEGUNDA CATEGORIA.**  
Debiendo mantenerse en 24 el número de participantes de esta categoría, se convocó a un Torneo de Selección para resolver quienes tienen derecho a seguir en ella y quienes deberán jugar en Tercera Categoría.

**SABADO 4.**  
Cancha N° 3.— Ha. 14.— Alberto Velasco — Fernando Velasco.

Ha. 14.30.— Rodolfo Luzzo — Manuel Terán.

Ha. 15.— Aldo Vignani — Jorge Clavijo.

Ha. 15.30.— Manuel Velasco — Víctor Alcázar.

Ha. 15.40.— Aldo Vignani — Isaac Iturrán.

Ha. 16.— Manuel Velasco — Jorge Clavijo.

Ha. 16.20.— Rodolfo Luzzo — Fernando Velasco.

Cancha N° 2.— Ha. 15.30.— Leslie Hemery — Alberto Velasco.

### DOMINGO 5.

Cancha N° 1.— Ha. 8.30.— Víctor Alcázar — Fernando Velasco.

Ha. 10.30.— Aldo Vignani — Jorge Clavijo.

Ha. 10.50.— Leslie Hemery — Víctor Alcázar.

Ha. 11.20.— Jorge Clavijo — Fernando Velasco.

Ha. 11.50.— Alberto Velasco — Manuel Terán.

Ha. 12.20.— Rodolfo Luzzo — Aldo Vignani.

Ha. 13.— Encuentros se jugarán a su-ma once (11) puntos entre los dos competidores.

### TORNEO DE ESCALERILLA.

#### PRIMERA CATEGORIA.

**SABADO 4.**  
Cancha N° 4.— Ha. 14.— Eduardo Hinojosa — Carlos Canales.

Cancha N° 5.— Ha. 14.— Fernando Reyes Laguna — Mario Bolte.

Cancha N° 6.— Ha. 14.30.— Ernesto Quiroga — Oscar Ordoñez.

Cancha N° 7.— Ha. 15.— Guillermo Guerra — Julio Vaccaro.

Ha. 15.— Gustavo Sanjinés — Osmar Gálvez.

Ha. 15.30.— Wilfredo López — José Mosquera.

Ha. 15.40.— Luis Rodríguez — Marcelo Canales.

Ha. 16.— Eduardo Hinojosa — Mario Bolte.

### DOMINGO 5.

Cancha N° 1.— Ha. 8.30.— Víctor Alcázar — Fernando Velasco.

Ha. 10.30.— Aldo Vignani — Jorge Clavijo.

Ha. 10.50.— Leslie Hemery — Víctor Alcázar.

Ha. 11.20.— Jorge Clavijo — Fernando Velasco.

Ha. 11.50.— Alberto Velasco — Manuel Terán.

Ha. 12.20.— Rodolfo Luzzo — Aldo Vignani.

Ha. 13.— Encuentros se jugarán a su-ma once (11) puntos entre los dos competidores.

### TORNEO DE ESCALERILLA.

#### PRIMERA CATEGORIA.

**SABADO 4.**  
Cancha N° 4.— Ha. 14.— Eduardo Hinojosa — Carlos Canales.

Cancha N° 5.— Ha. 14.— Fernando Reyes Laguna — Mario Bolte.

Cancha N° 6.— Ha. 14.30.— Ernesto Quiroga — Oscar Ordoñez.

Cancha N° 7.— Ha. 15.— Guillermo Guerra — Julio Vaccaro.

Ha. 15.— Gustavo Sanjinés — Osmar Gálvez.

Ha. 15.30.— Wilfredo López — José Mosquera.

Ha. 15.40.— Luis Rodríguez — Marcelo Canales.

Ha. 16.— Eduardo Hinojosa — Mario Bolte.

### • "FUTBOL-TOTO" EL DIARIO •

Boleta de Apuestas		A		23		B		23		C		23	
Entregar hasta el sábado 12		1		2		3		4		5		6	
Nº CLUB 1 CLUB 2		1		2		3		4		5		6	
1	Inga	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2
2	Liberal	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2
3	Bolívar	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2
4	Lanza	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2
5	Chaco	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2
6	Boen J.	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2
7	Elvira P.	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2
8	Rosario C.	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2
9	SFC. Oeste	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2
10	Lanza	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2
11	Huracán	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2
12	Chacarita IV	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2
13	Racing	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2

Si tiene Ud. 10 resultados correctos presente inmediatamente en nuestras oficinas o llame al teléfono 2563. Por cada fila vertical el participante abonará Bs. 50.—. Entregue Ud. el cupón entero, sin cortar.

Si Ud. no tiene la victoria del club 1, ponga la cruz en la columna 1. Si cree que el club 2 gana, coloque la x en la columna 2, y si pronostica empate marque en la columna 3. Ponga las cruces con claridad. No corra en los puntos B y C.